



SAMSUNG

Wireless Audio Portable

user manual

Thank you for purchasing this Samsung product. To receive more complete service, please register your product at

www.samsung.com/register

DA-F60/DA-F61

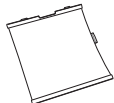
ENG_user manual/**SWE**_bruksanvisning/**DAN**_brugervejledning/
FIN_käyttöopas/**NOR**_brukerhåndbok/**NL**_gebruikershandleiding/
GER_Bedienungsanleitung/**FRA**_manuel d'utilisation/**ITA**_manuale utente/
SPA_manual del usuario/**POR**_manual do utilizador

WHAT'S INCLUDED

Check for the supplied accessories shown below. The appearance of the accessories may differ slightly from the illustrations.



Power Adapter

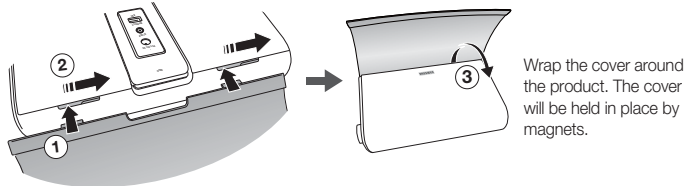


Cover Fabric



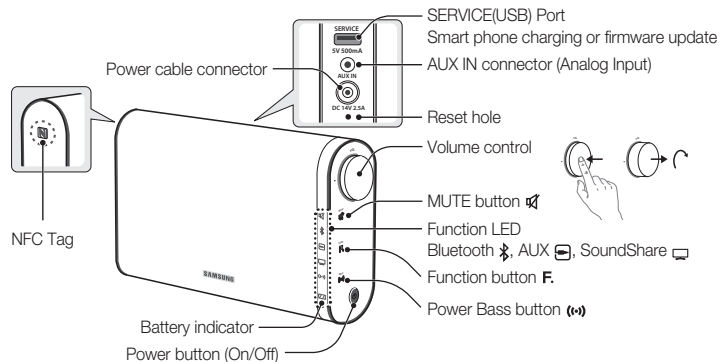
User Manual

Using the Cover Fabric



Wrap the cover around the product. The cover will be held in place by magnets.

YOUR WIRELESS AUDIO PORTABLE



- When you charge smart phone via USB, the battery may discharge more quickly.
 - Charging a smart phone through the Service (USB) port takes longer than charging the unit using the adapter. It is only chargeable when this product is turned on.

CHECKING AND CHARGING THE BATTERY

You can play this product for 12 hours continuously on one charge. For a full charge, we recommend you charge the battery for about 3 hours.

Checking the battery

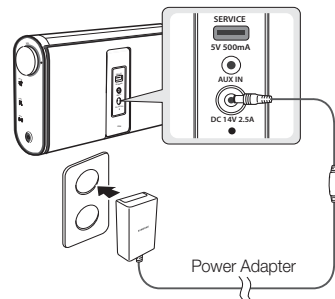
The battery status indicator is normally off to conserve battery power.

To check the charge level, press and hold the Power button for 5 seconds.



Green 60% or more of full charge
Yellow 30% to 60% of full charge
Red 30% or less
Red blink Charge needed

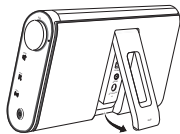
Charge the battery



OFF Full charge
Green 60% to 99% of full charge
Yellow 30% to 60% of full charge
Red 30% or less

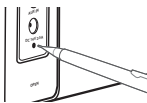
- Charge and store the battery at 5° C ~ 35° C.
- Do not charge the battery for more than 12 hours or leave the battery fully discharged for a long time. Doing so may shorten the battery life.
- Depending on how you use your player, actual battery life may vary and may be shorter than specified.

Support



Don't pull the support too hard. You can damage it.

Reset your Product

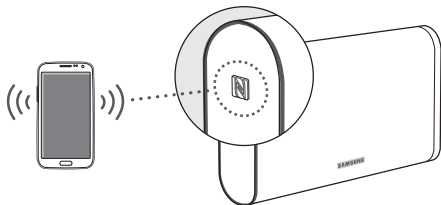


If an error occurs while you are operating this product and it doesn't work properly, press the Reset hole with a pen tip or similar item for 2 seconds.

USING THE NFC FUNCTION

Connect your NFC compatible device via Bluetooth to the Wireless Audio Portable using this simple set-up procedure.

You can play music from the smart phone through the Wireless Audio Portable.

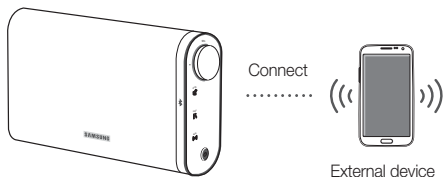


1. Turn on the NFC function on the smart phone and make sure the screen lock function on the smart phone is off. The smart phone's NFC function will not work if screen lock is on.

2. Gently touch the NFC logo [N] on the left of the Wireless Audio Portable with the NFC supported device.
 - If the Wireless Audio Portable is off, it will turn on automatically.
 3. A pop-up asking whether to proceed with the Bluetooth connection appears on the smart phone. Select <Yes>.
 - When the connection is complete, the 'connected' message appears.
 4. To disconnect the NFC device, touch the device to the Wireless Audio Portable's left panel again.
 - To connect another NFC device while the first smart phone is still connected, touch that device to the Wireless Audio Portable's left panel. The Wireless Audio Portable will disconnect the first smart phone and connect to the second smart phone.
- ☞ The NFC function is built into Android devices running Android OS 4.1 Jellybean or later.
 - If your device is running an Android OS earlier than Android OS 4.1 Jellybean, you must download the 'Samsung NFC Connection' application from Android market to use the NFC function.
 - ☞ The position of the NFC antenna differs on smart phones. Check where the NFC antenna is located before connecting.
 - ☞ If your smart phone is covered with a thick case, the connection may not succeed.
 - ☞ The N-mark is a trademark or registered trademark of NFC Forum, Inc. in the United States and in other countries.

USING BLUETOOTH FUNCTION

You can connect the Wireless Audio Portable to Bluetooth devices and enjoy music with high quality stereo sound, all without wires!



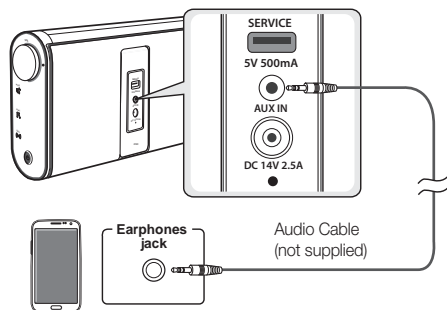
External device

1. Press the [BT] button on the Wireless Audio Portable to select the Bluetooth function.
 2. Press the [BT] button for 3 seconds in Bluetooth mode.
 3. The Bluetooth indicator blinks quickly and the product changes to the pairing mode.
 4. Scan or Search for the Wireless Audio Portable on your Bluetooth device.
 5. Select "[Samsung] W_Audio" on the list of items found by the Bluetooth device.
 - If the Bluetooth device fails to pair with the Wireless Audio Portable, repeat Steps 2, 3, and 4.
 6. Play music on the connected device.
- ☞ A Bluetooth device may cause noise or malfunction, depending on usage, when:
 - A part of your body is in contact with the receiving/transmitting system of the Bluetooth device or the Wireless Audio Portable.
 - It is subject to electrical variation from obstructions caused by a wall, corner or by office partitioning.
 - It is exposed to electrical interference from same frequency-band devices including medical equipment, microwave ovens, and wireless LANs.
 - ☞ The further the distance between the Wireless Audio Portable and Bluetooth device, the worse the quality.
 - ☞ The Bluetooth connection only works when the Bluetooth device is close to the set. The connection is automatically cut off if the Bluetooth device moves out of range. Even within range, the sound quality may be degraded by obstacles such as walls or doors.
 - In Bluetooth connection mode, the Bluetooth connection will be lost if the distance between the Wireless Audio Portable and the Bluetooth device exceeds 5m.
 - ☞ This wireless device may cause electric interference during its operation.

- You may be required to enter a PIN code (password) when connecting the Bluetooth device to the Wireless Audio Portable. If the PIN code input window appears, enter <0000>.
- Supported sampling frequencies for aptX and SBC decoding are 44.1kHz and 48kHz.
- The AVRCP feature is not supported. You cannot connect to a Bluetooth device that supports only the HF (Hands Free) function.
- Connect only to a Bluetooth device that supports the A2DP (AV) function.
- Only one Bluetooth device can be paired at a time.

USING AUX IN FUNCTION

To enjoy music from an external audio device that does not support Bluetooth communication, use AUX IN of the product.

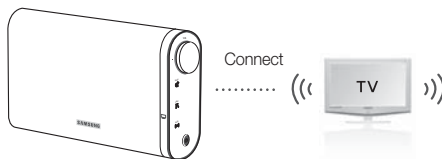


External device

- Connect the audio cable to the AUX IN terminal.
 - Press the button to select the AUX function.
- Before moving or installing this product, be sure to turn off the power and disconnect the power cord.

USING THE SOUNDSHARE FUNCTION

Connect the Wireless Audio Portable to a Samsung TV that is compatible with Bluetooth to enjoy TV sound wirelessly.

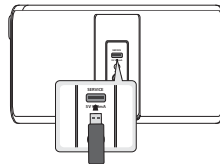


- Turn on the Samsung TV and Wireless Audio Portable.
 - Set 'Add New Device' to 'On' in the TV's 'SoundShare Settings' menu. (Refer to the TV's user manual for details.)
 - Press the button to change the mode of the Wireless Audio Portable to . A message asking whether to proceed with Bluetooth pairing appears.
 - The blinks in the standby mode.
 - Select <Yes> on the TV screen. The Wireless Audio Portable pairs with the TV.
 - The indicator blinks, and then stops blinking.
 - The Wireless Audio Portable Bluetooth pairing is complete.
 - If you want to cancel an existing pairing and pair the Wireless Audio Portable to another TV, press the button for 3 seconds with the unit in mode.
- SoundShare is supported by some Samsung TVs released after 2012. Check whether your TV supports SoundShare before you begin. (For more information, refer to the user's guide of your TV.)
 - The optimal pairing distance is 1m or less.

SOFTWARE UPGRADE

Samsung may offer upgrades for the Wireless Audio Portable's system firmware in the future. To upgrade the firmware, visit samsung.com and find your model by name to locate the available download.

Download the firmware file onto a USB drive and follow the below instructions to upgrade the product.



- Turn off the product.
 - Insert a USB drive containing the firmware upgrade into the Service (USB) port on the back of the product.
 - Press the and buttons for 5 seconds at the same time. The update process starts.
 - All LEDs indicators will blink during the update process.
 - The LEDs will turn off automatically after the update process is complete.
 - Do not disconnect the power or remove the USB drive while upgrades are being applied.
 - The product will turn off automatically after completing the firmware upgrade.
 - When firmware is upgraded, settings you have made will return to their default (factory) settings. We recommend you write down your settings so that you can easily reset them after the upgrade.
 - When the battery indicator LED is red, do not update the product. Doing so could cause the product to malfunction.
- If the firmware fails to upgrade, we recommend formatting the USB drive in FAT16 and trying again.
 - For upgrading purposes, do not format the USB drive in NTFS format because it is not a supported file system.
 - Depending on the manufacturer, the USB may not be supported.

TROUBLESHOOTING

Before requesting service, please try the following solutions:

The unit will not turn on.

- Connect the power plug to the outlet.
- Your player will not turn on if the battery is completely drained. Recharge the battery and turn the player on again.
- Check if the battery is discharged.

A function does not work when the button is pressed.

- Disconnect the power plug and connect it again.
- Check if the buttons correspond to the functions you want to activate.

Sound is not produced.

- Make sure the unit is properly connected.
- Check if the Mute function is on.
- Check if the volume is set to minimum.

The power of the unit is off.

- The unit automatically turns off in the following situations.
 - If there is no KEY input for 8 hours when the cable is connected in AUX mode.
 - If the AUX cable in AUX mode is disconnected for 25 minutes.
 - If the Bluetooth or SoundShare mode has been disconnected from this unit for 25 minutes.
 - It does not turn off when the smart phone is charging.

Sound is not produced in AUX mode.

- Check the power of the external device and whether the music is playing or not.
- Make sure the AUX mode is selected.
- Check if the audio cable is connected properly.
- Turn up the volume of the product/external device.

The SoundShare (TV pairing) failed.

- Check whether your TV supports SoundShare. (<http://www.samsung.com>)
- Check whether your TV has the latest firmware.
- Reset the unit.
- If the function doesn't work even though the connection is completed, contact the Samsung call centre.

The Wireless Audio Portable may not search or connect properly in the following cases.

- If there is a strong electrical field around the Wireless Audio Portable.
- If several Bluetooth devices are simultaneously paired to the Wireless Audio Portable.
- If the Bluetooth device is turned off, not in place, or malfunctioning.

OTHER NOTES

About the Battery

- If the battery is nearly discharged, red indicator begins to blink and eventually turned off.
- If the battery has insufficient charges, pressing the power button does not turn on the product. Instead, the battery indicator blinks red a few times and turns off.
- While the battery indicator is blinking, all other buttons will not work.
- If the battery is fully discharged, all function, volume and bass settings are initialized.

About NFC

- NFC tagging for Bluetooth connection cannot be established while powering on and off.
- NFC tagging for Bluetooth connection will not work while the battery indicator is blinking.

About Automatic Bluetooth Connection

- Within the automatic connection trial, connection to another Bluetooth device can be limited. To connect to a different Bluetooth device, switch the product's Bluetooth mode to pairing mode. (See page 3.)

SPECIFICATIONS

Model name : DA-F60/ DA-F61	Operating temperature range : +5°C~+35°C
Weight : 1.1 kg	Operating humidity range : 10 % to 75 %
Dimensions (W x D x H) : 225 x 46.5 x 131 mm	
<ul style="list-style-type: none"> - Samsung Electronics Co., Ltd reserves the right to change the specifications without notice. - Weight and dimensions are approximate. - For the Power Supply and Power Consumption, refer to the label attached to the product. Open the rear cover to check the label. 	

aptX® : aptX enables high quality Bluetooth stereo audio that delivers wired audio quality wirelessly.

Copyright

©2013 Samsung Electronics Co.,Ltd.

All rights reserved; no part or whole of this user's manual may be reproduced or copied without the prior written permission of Samsung Electronics Co.,Ltd.



Hereby, Samsung Electronics, declares that this [Wireless Audio Portable] is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

The official Declaration of Conformity may be found at <http://www.samsung.com>, go to Support >

Search Product Support and enter the model name.

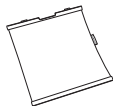
This equipment may be operated in all EU countries.

DETTA INGÅR

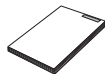
Kontrollera de medföljande tillbehören nedan. Utseendet hos tillbehören kan variera lite från bilderna.



Strömadapter

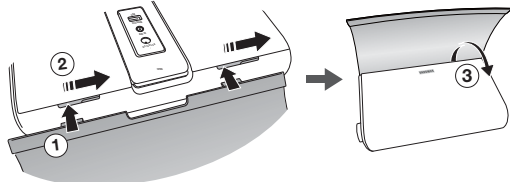


Luckmaterial



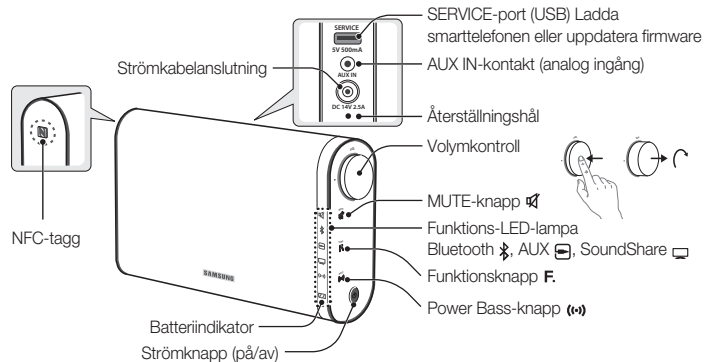
Bruksanvisning

Använda textilomslag



Vira omslaget runt produkten. Luckan hålls på plats med magneter.

DIN WIRELESS AUDIO PORTABLE



☞ När du laddar smarttelefonen via USB laddar eventuellt batteriet ur snabbare.

- Att ladda en smarttelefon via tjänstporten (USB) tar längre tid än att ladda enheten med adaptern. Går endast att laddas när denna produkt är på.

KONTROLLERA OCH LADDA BATTERIET

Du kan spela upp på den här produkten i 12 timmar i följd i en laddning.

För full laddning rekommenderar vi att du laddar batteriet i omkring 3 timmar.

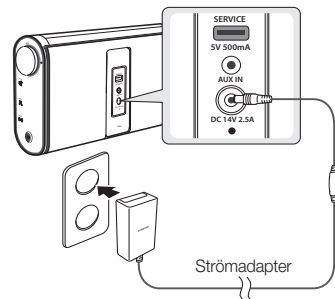
Kontrollera batteriet

Batteristatusindikatorn är normalt sett avstängd för att spara batterikraft. För att kontrollera laddningen trycker du på och håller in strömknappen i 5 sekunder.



Grön 60 % eller mer av full laddning
Gul 30 % till 60 % av full laddning
Röd 30% eller mindre
Blinkar rött Måste laddas

Ladda batteriet



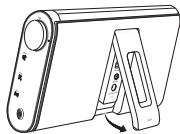
AV Fulladdad
Grön 60 % till 99 % av full laddning
Gul 30 % till 60 % av full laddning
Röd 30% eller mindre

☞ Ladda och förvara batteriet inom temperaturområdet 5° C ~ 35° C.

☞ Ladda inte batteriet mer än 12 timmar och låt batteriet ladda ur helt under en längre tid. Om du gör det kan det förkorta batterilivslängden.

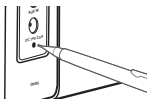
☞ Beroende på hur du använder spelaren kan den faktiska batterilivslängden variera och bli kortare än förväntat.

Stöd



Dra inte för hårt i stödet. Du kan skada den.

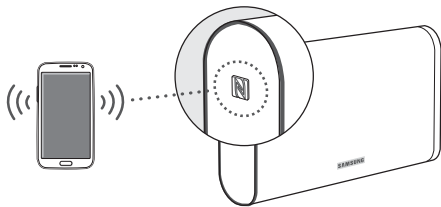
Återställa produkten



Om det uppstår ett fel när du använder den här produkten och den inte fungerar som den ska, trycker du på återställningshålet med en pennspets eller liknande under 2 sekunder.

ANVÄNDA NFC-FUNKTIONEN

Anslut din NFC-kompatibla enhet via Bluetooth till den bärbara trådlösa ljudenheten med den här enkla installationsmetoden. Du kan spela musik på smarttelefonen via den bärbara trådlösa ljudenheten.

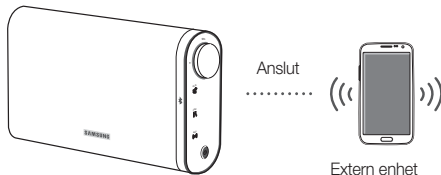


1. Slå på smarttelefonens NFC-funktion och se till att skärmlåsfunktionen på smarttelefonen är av. Smarttelefonens NFC-funktion fungerar inte om skärmlåset är på.

2. Rör lätt vid NFC-logotypen [N] på vänster sida av den trådlösa bärbara ljudenheten med den NFC-stödda enheten.
 - Om Wireless Audio Portable är avstängt såås det på automatiskt.
 3. Ett popup-fönster som frågar om du vill försätta med Bluetooth-anslutningen visas på smarttelefonen. Välj <Yes (Ja)>.
 - När anslutningen är klar visas meddelandet 'connected (ansluten)'.
 4. För att koppla från NFC-enheten trycker du på enheten mot den vänstra panelen för Wireless Audio Portable igen.
 - Om du vill ansluta ytterligare en NFC-enhet medan den första smarttelefonen fortfarande är ansluten vidrör du vänstra sidan av den trådlösa bärbara ljudenheten med den andra enheten. Den trådlösa bärbara ljudenheten kopplar ifrån den första smarttelefonen och ansluter den andra.
- ☞ NFC-funktionen är inbyggd i Android-enheterna som kör Android OS 4.1 Jellybean eller senare.
 - Om enheten kör en Android OS tidigare än Android OS 4.1 Jellybean, måste du hämta programmet 'Samsung NFC Connection' från Android market för att använda NFC-funktionen.
 - ☞ NFC-antennens position skiljer sig på olika smarttelefoner. Kontrollera var NFC-antennen är placerad före anslutningen.
 - ☞ Om smarttelefonen täcks av ett tjockt skal kan det hända att anslutningen misslyckas.
 - ☞ N-märket är ett varumärke eller registrerat varumärke som tillhör NFC Forum, Inc. i USA och andra länder.

ANVÄNDA BLUETOOTH-FUNKTIONEN

Du kan ansluta Wireless Audio Portable-enheten till Bluetooth-enheter för att lyssna på musik med högkvalitativt stereoljud, helt trådlöst!

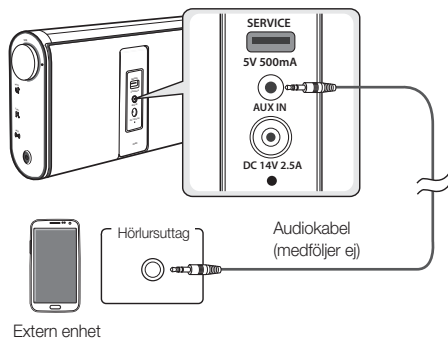


1. Tryck på knappen [Bluetooth] på Wireless Audio Portable för att välja Bluetooth-funktionen.
 2. Tryck på knappen [Bluetooth] i 3 sekunder i Bluetooth-läge.
 3. Bluetooth-indikatorn blinkar snabbt och produkten ändras till hoppningsläge.
 4. Skanna eller sök nu efter Wireless Audio Portable på Bluetooth-enheten.
 5. Välj "[Samsung] W_Audio" på listan över alternativ som hittas av Bluetooth-enheten.
 - Om Bluetooth-enheten inte kan paras ihop med Wireless Audio Portable, upprepar du steg 2, 3, och 4.
 6. Spela upp musik på den anslutna enheten.
- ☞ En Bluetooth-enhet kan orsaka ljud eller tekniskt fel, beroende på användning, i följande fall:
 - En del av kroppen är i kontakt med mottagnings-/överföringssystemet för Bluetooth-enheten eller Wireless Audio Portable.
 - Elektrisk variation på grund av hinder i form av vägg, hörn eller företagspartition.
 - Vid exponering för elektrisk störning från enheter inom samma frekvensband, som exempelvis medicinsk utrustning, mikro vågsugnar och trådlöst nätverk.
 - ☞ Ju längre avståndet är mellan Wireless Audio Portable och Bluetooth-enheten, desto sämre blir kvaliteten.
 - ☞ Bluetooth-anslutningen fungerar bara när den är nära enheten. Anslutningen bryts automatiskt om avståndet ligger utanför det här intervallet. Även inom det här intervallet kan ljudkvaliteten försämas av hinder, såsom väggar eller dörrar.
 - I Bluetooth-anslutningsläge kan Bluetooth-anslutningen stängas av om avståndet mellan Wireless Audio Portable och Bluetooth-enheten överskrider 5m.
 - ☞ Den här trådlösa enheten kan orsaka elektrisk störning under användningen.

- Du kan bli ombedd att ange en PIN-kod (lösenord) när du ansluter Bluetooth-enheten till Wireless Audio Portable. Om inmatningsfönstret för PIN-kod visas ska du skriva <0000>.
- Samplingfrekvenserna som stöds för aptX- och SBC-avkodning är 44,1 kHz och 48 kHz.
- AVRCP-funktionen stöds inte. Du kan inte ansluta till en Bluetooth-enhet som endast stöder HF-områdesfunktionen här (handsfree).
- Anslut endast till en Bluetooth-enhet som stöder A2DP-funktionen (AV).
- Endast en Bluetooth-enhet kan paras ihop i taget.

ANVÄNDA AUX IN-FUNKTIONEN

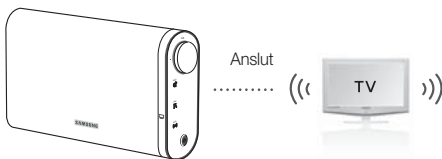
Om du vill njuta av musik från en extern ljudenhet som inte har stöd för Bluetooth-kommunikation, använder du produktens AUX IN.



1. Anslut ljudkabeln till AUX IN-kontakten.
2. Tryck på knappen för att välja AUX-funktionen.
- Stäng av enheten och koppla ur strömmen innan du flyttar eller installerar produkten.

ANVÄNDA SOUNDSHARE-FUNKTIONEN

Anslut den trådlösa bärbara ljudenheten till en Samsung-TV som är kompatibel med Bluetooth om du vill lyssna på trådlöst TV-ljud.



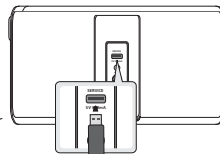
1. Slå på Samsung-TV:n och Wireless Audio Portable.
 - Ställ in 'Add New Device (Lägg till ny enhet)' på 'On' i TV:ns meny för 'SoundShare Settings (SoundShare-inställningar)'. (Se bruksanvisningen för TV:n för detaljer.)
2. Tryck på knappen för att ändra läget för Wireless Audio Portable till . Ett meddelande med frågan om du vill fortsätta med Bluetooth-hoppning visas.
 - blinkar i standby-läge.
3. Välj <Yes (Ja)> på TV-skärmen. Wireless Audio Portable paras ihop med TV:n.
 - Indikatorn blinkar och slutar sedan blinka.
 - Wireless Audio Portable Bluetooth-hoppningen slutförs.
 - Om du vill avbryta den befintliga hoppningen för att para ihop Wireless Audio Portable med den andra TV:n ska du trycka på knappen i 3 sekunder i läget .
- SoundShare stöds av vissa TV-apparater från Samsung som tillverkats efter 2012. Kontrollera om din TV stöder SoundShare innan du börjar.
- (Mer information finns i bruksanvisningen för din TV.)
- Den optimala hoppningsdistansen är 1 m eller mindre.

PROGRAMUPPGRADERING

Samsung kan erbjuda uppgraderingar av systemprogramvaran för Wireless Audio Portable i framtiden.

När du vill uppgradera firmware går du till samsung.com och letar upp namnet på din produkt för att hitta tillgängliga hämtningar.

Ladda ned firmware-filen på en USB-enhet och följ instruktionerna nedan för att uppgradera produkten.



1. Slå av produkten.
2. Mata in en USB-enhet med firmware-uppgraderingen i serviceporten (USB) på produktens baksida.
3. Tryck på knapparna och 5 sekunder samtidigt. Uppdateringsprocessen startar.
 - Alla LED-lampor blinkar under uppdateringsprocessen.
4. LED-lamporna stängs av automatiskt efter att uppdateringsprocessen slutförts.
 - Var noga med att inte koppla från strömmen eller ta ut USB-enheten under tiden du gör uppgraderingar.
 - Produkten stängs av automatiskt efter att firmware-uppgraderingen slutförts.
 - När firmware uppgraderas återgår inställningarna du har gjort till fabriksstandard. Vi rekommenderar att du skriver ned dina inställningar så att du enkelt kan återställa dem efter uppgraderingen.
 - När batteriindikatorns lysdiöd lyser röd ska du inte uppdatera produkten. Om du gör det kan ett fel uppstå på produkten.
- Om det inte går att uppgradera firmware rekommenderar vi att du formaterar USB-enheten i FAT16 och försöker igen.
- Formatera inte USB-enheten i uppgraderingssyfte i NTFS-format, eftersom det inte har ett filsystem som stöds.
- Beroende på tillverkare kanske USB inte stöds.

FELSÖKNING

Innan du begär service bör du prova följande.

Enheten slås inte på.

- Koppla in kontakten i vägguttaget.
- Spelaren slås inte på om batteriet är helt slut. Ladda batteriet och slå på spelaren igen.
- Kontrollera om batteriet är urladdat.

En funktion fungerar inte när knappen trycks in.

- Koppla från strömkontakten och anslut igen.
- Kontrollera om knapparna överensstämmer med funktionerna du vill aktivera.

Det hörs inget ljud.

- Kontrollera att enheten är korrekt ansluten.
- Kontrollera om funktionen för tyst läge är på.
- Kontrollera om volymen är inställd på lägsta nivån.

Enhetens ström är av.

- Enheten slås av automatiskt under följande förhållanden.
 - Om ingen knappmatning anges under 8 timmar när kabeln är ansluten i AUX-läge.
 - Om AUX-kabeln i AUX-läge kopplas bort under 25 minuter.
 - Om Bluetooth- eller SoundShare-läget har inaktiverats för denna enhet under 25 minuter.
 - Slås inte av när smarttelefonen laddas.

Ljudet produceras inte i AUX-läge.

- Kontrollera strömmen till den externa enheten och om musiken spelas upp eller inte.
- Kontrollera att AUX-läget har valts.
- Kontrollera att ljudkabeln är korrekt ansluten.
- Vrid upp volymen för produkten/den externa enheten.

Ljudledningen (TV-parningen) misslyckades.

- Kontrollera om din TV stöder SoundShare. (<http://www.samsung.com>)
- Kontrollera om din TV har senaste firmware.
- Återställ enheten.
- Om funktionen inte fungerar trots att anslutningen är klar kontaktar du ett kundcenter för Samsung.

Wireless Audio Portable kanske inte söker eller ansluter på rätt sätt i följande fall.

- Om det finns ett kraftigt elektriskt fält runt Wireless Audio Portable.
- Om flera Bluetooth-enheter paras ihop med Wireless Audio Portable samtidigt.
- Om Bluetooth-enheten slås av, inte finns tillgänglig eller inte fungerar som den ska.

ÖVRIGA ANMÄRKNINGAR

Om batteriet

- Om batteriet nästan är urladdat börjar den röda indikatorn att blinka och stängs av efter ett tag.
- Om batteriet inte är tillräckligt laddat slås enheten inte på när du trycker på strömknappen. Istället så blinkar batteriindikatorn röd några gånger och stängs av.
- Medan batteriindikatorn blinkar fungerar inga andra knappar.
- Om batteriet är helt urladdat initierar alla funktions-, volym- och basinställningar.

Om NFC

- NFC-tagging för Bluetooth-anslutning kan inte etableras under av- och påslagning.
- NFC-tagging för Bluetooth-anslutning fungerar inte medan batteriindikatorn blinkar.

Om automatisk Bluetooth-anslutning

- Under försök att ansluta automatiskt är eventuellt anslutning till andra Bluetooth-enheter begränsad. Om du vill ansluta till en annan Bluetooth-enhet ska du växla produktens Bluetooth-läge till inkopplingsläge. (Se sidan 3)

SPECIFIKATIONER

Modellnamn name : DA-F60/DA-F61	Driftstemperaturintervall : +5°C~+35°C
Vikt : 1,1 kg	Intervall för luftfuktighet : 10 % till 75 %
Mått (B x D x H) : 225 x 46,5 x 131 mm	
<ul style="list-style-type: none">- Samsung Electronics Co., Ltd förbehåller sig rätten att ändra specifikationer utan föregående meddelande.- Vikt och mått är ungefärliga.- Specifikationer om strömtillförsel och energiförbrukning finns på etiketten som följer med produkten. Öppna luckan på baksidan för att kontrollera etiketten.	

aptX®: aptX ger högkvalitativt Bluetooth-stereoljud som levererar kabeljudkvalitet trådlöst.

Upphovsrätt

©2013 Samsung Electronics Co.,Ltd.

Med ensamrätt; Ingen del eller delar av den här bruksanvisningen får reproduceras eller kopieras utan föregående skriftligt samtycke av Samsung Electronics Co., Ltd.



Härmed deklarerar Samsung Electronics att denna [Wireless Audio Portable] efterlever de grundläggande kraven och andra relevanta regler i direktivet 1999/5/EC.

Den officiella deklARATIONEN om överensstämmelse finns på <http://www.samsung.com>, under Support > Search Product Support (Sök produktsupport) där du sedan anger modellnamnet.

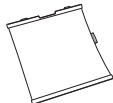
Den här utrustningen kan användas i alla EU-länder.

DETTE ER INKLUDERET

Kontrollér det medfølgende tilbehør herunder: Tilbehørets udseende kan være lidt anderledes end på illustrationerne.



Strømadapter

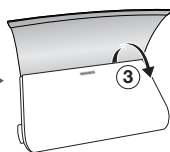
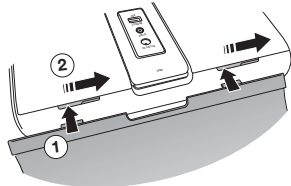


Dækselstof



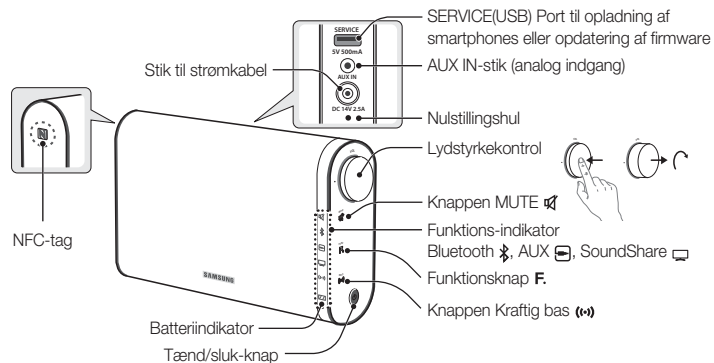
Brugervejledning

Brug af dækselstoffet



Kom dækslet omkring produktet. Dækslet holdes på plads med magneter.

DIN WIRELESS AUDIO PORTABLE



☞ Når du oplader smartphonen via USB, kan batteriet hurtigt blive afladet.

- Opladning af smartphone via Service-porten (USB) tager længere tid end opladning af enheden med adapteren. Det kan kun udskiftes, når produktet er tændt.

KONTROL OG OPLADNING AF BATTERIET

Du kan afspille på dette produkt i 12 sammenhængende timer på én opladning.

For en fuld opladning anbefaler vi, at du oplader batteriet i ca. 3 timer.

Kontrol af batteriet

Batteriets statusindikator er normalt slukket for at spare på batteriets strøm. For at tjekke opladningsniveauet skal du trykke og holde på knappen Power (Tænd/sluk) i 5 sekunder.



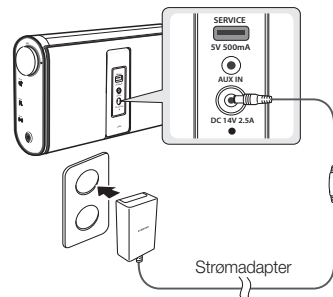
Grøn 60% eller mere af fuld opladning

Gul 30% til 60% af fuld opladning

Rød 30% eller mindre

Rødt blink Opladning nødvendig

Oplad batteriet



SLUKKE Fuldt opladet

Grøn 60% til 99% af fuld opladning

Gul 30% til 60% af fuld opladning

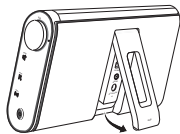
Rød 30% eller mindre

☞ Oplad og opbevar batteriet ved 5° C ~ 35° C.

☞ Oplad ikke batteriet i mere end 12 timer, og efterlad ikke batteriet fuldt afladet i lang tid. Hvis du gør det, forkortes batteriets levetid måske.

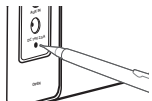
☞ Afhængigt af hvordan du bruger din afspiller, kan den virkelige batterilevetid variere og være kortere end angivet.

Støtte



Træk ikke for hårdt i støtten. Du kan beskadige den.

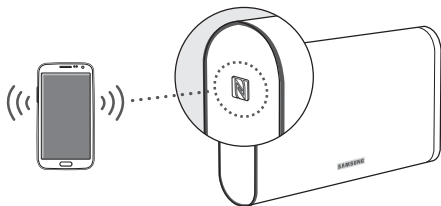
Nulstil dit produkt



Hvis der forekommer en fejl, mens du betjener dette produkt, og det ikke fungerer korrekt, kan du trykke på knappen til nulstilling med en kuglepen eller en lignende genstand i 2 sekunder.

BRUG AF NFC-FUNKTIONEN

Tilslut din NFC-kompatible enhed via Bluetooth til Wireless Audio Portable ved hjælp af denne enkle opsætningsprocedure. Du kan spille musik på din smartphone via Wireless Audio Portable.

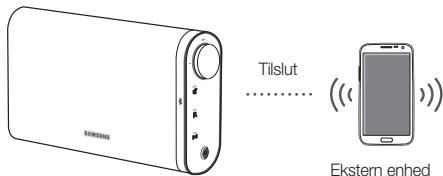


1. Tænd for NFC-funktionen på din smartphone, og kontrollér, at skærmlåsefunktionen på din smartphone er deaktiveret. Smartphonens NFC-funktion virker ikke, hvis skærmlåsen er aktiveret.

2. Berør NFC-logoet [N] til venstre for Wireless Audio Portable med den NFC-understøttede enhed.
 - Hvis din Wireless Audio Portable er slukket, tænder den automatisk.
3. Der vises en pop op-meddelelse på din smartphone, der spørger dig, om du vil fortsætte med Bluetooth-forbindelsen. Vælg <Yes (Ja)>.
 - Når forbindelsen er udført, vises meddelelsen om 'connected (tilslutning)'.
4. For at frakoble NFC-enhed skal du igen røre ved enheden ved din Wireless Audio Portable venstre panel.
 - Hvis du vil oprette forbindelse til en anden NFC-enhed, mens den første smartphone stadig er tilsluttet, skal du pege på den pågældende enhed på Wireless Audio Portables venstre panel. Wireless Audio Portable afbryder den første smartphone og tilslutter den anden smartphone.
5. NFC-funktionen er indbygget i Android-enheder, der kører Android OS 4.1 Jelly Bean eller nyere.
 - Hvis din enhed kører et Android-operativsystem ændre end Android-operativsystemet 4.1 Jelly Bean, skal du downloade programmet 'Samsung NFC Connection' fra Android markedet for at bruge NFC-funktionen.
6. NFC-antennens position afviger fra smartphone til smartphone. Tjek, hvor NFC-antennen er anbragt inden tilslutning.
7. Hvis din smartphone er indhylet i et tykt etui, lykkes det muligvis ikke at oprette forbindelse.
8. N-symbolet er et varemærke eller registreret varemærke tilhørende NFC Forum, Inc. i USA og andre lande.

BRUG AF BLUETOOTH-FUNKTIONEN

Du kan slutte din Wireless Audio Portable til Bluetooth-enheder og glæde dig over musik i stereo og høj kvalitet – det hele uden ledninger!



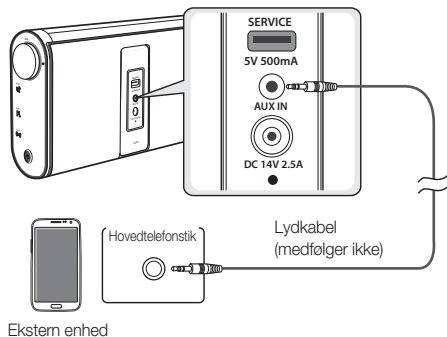
1. Tryk på knappen [B] på din Wireless Audio Portable for at vælge Bluetooth-funktionen.
2. Tryk på knappen [B] i 3 sekunder i tilstanden Bluetooth.
3. Bluetooth-indikatoren blinker hurtigt, og produktet skifter til paringsstilstand.
4. Scan eller søg efter din Wireless Audio Portable på din Bluetooth-enhed.
5. Vælg "[Samsung] W_Audio" på listen med elementer, som Bluetooth-enheden har fundet.
 - Hvis Bluetooth-enhedens paring med din Wireless Audio Portable mislykkes, så gentag trin 2, 3 og 4.
6. Afspil musik på den tilsluttede enhed.

- En Bluetooth-enhed kan medføre støj eller fejlfunktion, afhængigt af anvendelsen, når:
 - En del af din krop er i kontakt med modtage/sendesystemet på Bluetooth-enheden eller dit Wireless Audio Portable.
 - Der forekommer elektriske variationer fra forhindringer, der skyldes en væg, et hjørne eller kontorskillevægge.
 - Der forekommer elektrisk støj fra enheder med samme frekvensområde, herunder medicinsk udstyr, mikrobølgeovne og trådløse lokale netværk.
- Jo længere afstand mellem din Wireless Audio Portable og Bluetooth-enheden, des ringere er kvaliteten.
- Bluetooth-forbindelsen fungerer kun, når den er tæt på apparatet. Forbindelsen afbrydes automatisk, hvis afstanden overskrider denne afstand. Selv med denne afstand kan lyd kvaliteten forringes af genstande, som f.eks. vægge eller døre.
 - I Bluetooth-tilslutningstilstand mistes Bluetooth-forbindelsen, hvis afstanden mellem Wireless Audio Portable og Bluetooth-enheden overstiger 5 meter.
- Denne trådløse enhed kan medføre elektrisk interferens under dens brug.

- Du skal muligvis indtaste en PIN-kode (en adgangskode) ved tilslutning af Bluetooth-enheden til din Wireless Audio Portable. Hvis vinduet til indtastning af PIN-kode vises, skal du indtaste <0000>.
- Understøttede samplingfrekvenser til aptX og SBC-dekodning er 44.1kHz og 48kHz.
- Funktionen AVRCP (AVRCP) understøttes ikke. Du kan ikke slutte til en Bluetooth-enhed, der kun understøtter funktionen HF (Hands Free) (HF-håndfri).
- Slut kun til en Bluetooth-enhed, der understøtter funktionen A2DP (AV) (A2DP (AV)).
- Der kan kun parres med én Bluetooth-enhed ad gangen.

BRUG AF AUX IN-FUNKTIONEN

For at kunne lytte til god musik fra en ekstern lydenhed, som ikke understøtter Bluetooth-kommunikation, skal du bruge produktets AUX IN-stik.



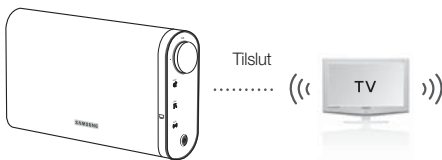
1. Tilslut lydkablet med AUX IN-stikket.
2. Tryk på knappen  for at vælge indgangen AUX.







• Inden du flytter eller installerer dette produkt, skal du huske at afbryde for strømmen og fjerne strømkablet.

4 Dansk

BRUG AF SOUNDSHARE-FUNKTIONEN

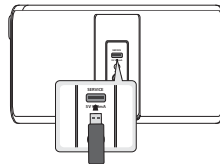
Tilslut Wireless Audio Portable til et Samsung TV, som er kompatibelt med Bluetooth for at få glæde af TV-lyden trådløst.





1. Tænd for Samsung TV'et og for din Wireless Audio Portable.
 - Indstil 'Add New Device (Tilføj ny enhed)' til 'On (Til)' i TV'ets menu 'SoundShare Settings (SoundShare-indstilling)'. (Se TV'ets brigrvejledning for detaljer.)
 2. Tryk på knappen  for at ændre tilstanden på din Wireless Audio Portable til . Der vises en meddelelse, der spørger, om du vil fortsætte med Bluetooth-parring, om du vil fortsætte med Bluetooth-parring.
 -  blinker i standbytilstanden.
 3. Vælg <Yes (Ja)> på TV-skærmen. Din Wireless Audio Portable bliver parret med TV'et.
 - Indikatoren  blinker og ophører med at blinke.
 - Wireless Audio Portable-Bluetooth-parringen er udført.
 - Hvis du vil annullere den eksisterende parring og parre din Wireless Audio Portable med et andet TV, skal du trykke på knappen  i 3 sekunder, når enheden er i tilstanden .
- SoundShare understøttes af nogle af Samsungs TV-modeller lanceret efter 2012. Tjek, om dit TV understøtter SoundShare, inden du starter.
(Se i TV'ets brugermanual for flere oplysninger.)
- Optimal parringsafstand er højst 1 m.

SOFTWAREOPGRADERING

Samsung kan i fremtiden tilbyde opgraderinger af Wireless Audio Portable-systemets firmware. Se samsung.com for at opgradere firmwaren. Søg efter dit modelnavn for at finde den tilgængelige download. Download firmware-filen på et USB-drev, og følg anvisningerne nedenfor for at opgradere produktet.



1. Sluk for produktet.
 2. Sæt et USB-drev, der indeholder firmwareopgraderingen, i Service-porten (USB) på bagsiden af produktet.
 3. Tryk samtidigt på knapperne  og  i 5 sekunder. Opdateringsprocessen starter.
 - Alle indikatorer blinker under opdateringsprocessen.
 4. Indikatorerne slukkes automatisk, når opdateringsprocessen er færdig.
 - Du må ikke slukke for strømmen eller fjerne USB-drevet, mens opgraderingen er i gang.
 - Produktet slukker automatisk, når opgraderingen er fuldført.
 - Når firmwaren er opgraderet, går de indstillinger, du har foretaget, tilbage til standardindstillingerne (fabriksindstillingerne). Vi anbefaler, at du noterer dine indstillinger, så du nemt kan gendanne dem efter opgraderingen.
 - Når batteriindikatoren er rød, må du ikke opdatere produktet. Hvis du gør det, kan det medføre, at produktet ikke fungerer korrekt.
- Hvis opgraderingen af firmwaren ikke lykkes, anbefaler vi, at du formaterer USB-drevet som FAT16 og prøver igen.
- Det USB-drev, der anvendes til opgraderingen, må ikke være formateret som NTFS, da dette filsystem ikke understøttes.
- Afhængigt af producenten, er USB muligvis ikke understøttet.

PROBLEMLØSNING

Inden du anmoder om service, bedes du prøve følgende løsninger.

Enheden vil ikke tænde.

- Slut stikket til stikkontakten.
- Din afspiller kan ikke tænde, når batteriet er helt afladet. Oplad batteriet, og tænd for afspilleren igen.
- Tjek, om batteriet er afladet.

En funktion virker ikke, når der trykkes på en knap.

- Fjern strømkablet, og sæt det til igen.
- Tjek, om knapperne svarer til de funktioner, du vil aktivere.

Der er ingen lyd.

- Sørg for, at enheden har god ventilation.
- Kontroller, om der er tændt.
- Kontroller, om lydstyrken er indstillet til minimum.

Strømmen til enheden er slukket.

- Enheden slukker automatisk i følgende situationer:
 - Hvis der ikke trykkes på nogen TAST i 8 timer, når kablet er tilsluttet i tilstanden AUX.
 - Hvis AUX-kablet i AUX-tilstand ikke er tilsluttet i 25 minutter.
 - Hvis tilstanden Bluetooth eller SoundShare har været koblet fra denne enhed i 25 minutter.
 - Det slukkes ikke, når mobiltelefonen oplader.

Der produceres ingen lyd i AUX-tilstand.

- Tjek strømmen til den eksterne enhed, og om musikken spiller eller ej.
- Sørg for, at tilstanden AUX er valgt.
- Kontroller, om lyd-kablet er tilsluttet korrekt.
- Skru op for lydstyrken på produktet/den eksterne enhed.

SoundShare (TV-parring) mislykkedes.

- Tjek, om dit TV understøtter SoundShare. (<http://www.samsung.com>)
- Tjek, om dit TV har den nyeste firmware.
- Nulstil enheden.
- Hvis funktionen ikke fungerer, heller ikke når forbindelsen er udført, skal du kontakte Samsungs callcenter.

Din Wireless Audio Portable søger eller tilslutter måske ikke korrekt i følgende tilfælde.

- Hvis der er et stærkt elektrisk felt omkring din Wireless Audio Portable.
- Hvis flere Bluetooth-enheder samtidigt parres med din Wireless Audio Portable.
- Hvis Bluetooth-enheden er slukket, ikke på plads eller ikke er i orden.

ANDRE BEMÆRKNINGER

Om batteriet

- Når batteriet er næsten afladet, begynder den røde indikator at blinke og slukkes måske.
- Hvis batteriet er for svagt, slukkes produktet ikke, når du trykker på tænd/sluk-knappen. I stedet blinker batteriindikatoren rødt et par gange og slukkes.
- Når batteriindikatoren blinker, fungerer ingen knapper.
- Hvis batteriet er helt afladet, initialiseres alle funktioner, lydstyrke- og basindstillinger.

Om NFC

- NFC-tagning til Bluetooth-forbindelse kan ikke etableres under tænd og sluk.
- NFC-tagning til Bluetooth-forbindelse fungerer ikke, når batteriindikatoren blinker.

Om automatisk Bluetooth-tilslutning

- Under forsøget på automatisk tilslutning kan tilslutning til en anden Bluetooth-enhed begrænses. For at oprette forbindelse til en anden Bluetooth-enhed skal du skifte produktets Bluetooth-tilstand til parringstilstand. (Se side 3.)

SPECIFIKATIONER

Modelnavn name : DA-F60/DA-F61	Driftstemperatur : +5°C~+35°C
Vægt : 1,1 kg	
Dimensioner (B x D x H) : 225 x 46,5 x 131 mm	Driftsfugtighed : 10 % til 75 %
<ul style="list-style-type: none">- Samsung Electronics Co., Ltd forbeholder sig ret til at ændre specifikationerne uden varsel.- Værdierne for vægt og størrelse er omtrentlige.- For strømforsyning og strømforbrug henvises der til mærkaten, der er påsat produktet. Åbn bagdækslet for at tjekke etiketten.	

aptX®: aptX muliggør Bluetooth-stereolyd i høj kvalitet ved at levere kabelført lyd-kvalitet trådløst.

Copyright

©2013 Samsung Electronics Co.,Ltd.

Alle rettigheder forbeholdes. Denne brugervejledning må ikke helt eller delvist reproducere eller kopieres uden forudgående skriftlig tilladelse fra Samsung Electronics Co., Ltd.



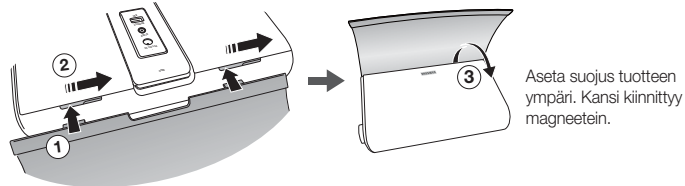
Samsung Electronics erklærer hermed, at dette [Wireless Audio Portable] er i overensstemmelse med de obligatoriske krav og andre relevante bestemmelser i direktiv 1999/5/EF. Denne officielle overensstemmelseserklæring kan findes på <http://www.samsung.com>. Gå til Support > Search Product Support (Søg efter produktsupport) og indtast modelnavnet. Dette udstyr kan anvendes i alle EU-lande.

PAKKAUKSEN SISÄLTÖ

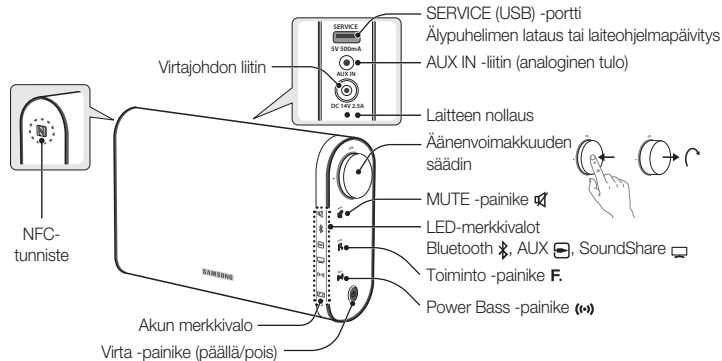
Tarkista, että pakkauksesta löytyvät alla näytetyt tarvikkeet. Tarvikkeiden ulkoasu voi erota hieman tarvikkekuvista.



Kotelosuojuksenkäyttö



OMA WIRELESS AUDIO PORTABLE



☞ Kun lataat älypuhelimien USB:n kautta, akku voi tyhjäntyä nopeammin.

- Älypuhelimien lataaminen Service (Palvelu, USB) -portin kautta kestää kauemmin kuin lataaminen sovitimella. Ladattavissa vain silloin, kun tämän tuotteen virta on päällä.

AKUN TARKISTAMINEN JA LATAAMINEN

Laitetta voi käyttää jatkuvasti 12 tuntia yhdellä latauksella.

Suosittelimme lataamaan akkua noin 3 tuntia täyden latauksen saavuttamiseksi.

Akun tarkistaminen

Akkutilan ilmaisimella on tavallisesti pois päältä akun virran säästämiseksi. Tarkista lataustaso painamalla Power (Virta) -painiketta 5 sekunnin ajan.



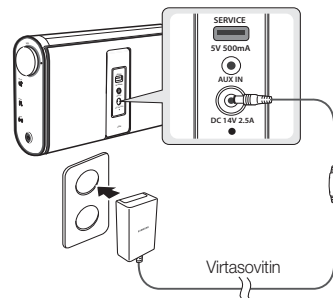
Vihreä 60 % tai enemmän täydestä latauksesta

Keltainen 30–60 % täydestä latauksesta

Punainen 30 % tai vähemmän

Viilkuu punaisena Edellyttää latausta

Akun lataaminen



EI KÄYTTÖSSÄ Lataus valmis

Vihreä 60–99 % täydestä latauksesta

Keltainen 30–60 % täydestä latauksesta

Punainen 30 % tai vähemmän

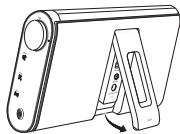
☞ Lataa ja säilytä akku 5 – 35 °C lämpötilassa.

☞ Älä lataa akkua yli 12 tunnin ajan tai jätä akkua täysin tyhjäksi pitkäksi aikaa.

Tämä voi heikentää akun kestoa.

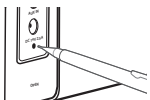
☞ Riippuen siitä, miten käytät soitinta, akun todellinen kesto voi vaihdella ja olla määritettyä lyhyempi.

Tuki



Älä vedä tuesta liian kovaa. Voit vaurioittaa sitä.

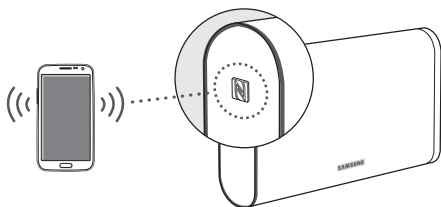
Tuotteen nollaaminen



Jos tuotteen käytön yhteydessä esiintyi virhe, ja tuote ei toimi oikein, paina laitteen Reset (Nollaa) -kohtaa kynän kärjellä tai vastaavalla esineellä 2 sekunnin ajan.

NFC-TOIMINNON KÄYTTÖ

Yhdistä NFC-yhteensopiva laitteesi Bluetooth-yhteydellä Wireless Audio Portable -laitteeseen noudattamalla näitä ohjeita. Voit toistaa musiikkia älypuhelimella Wireless Audio Portable -laitteen kautta.

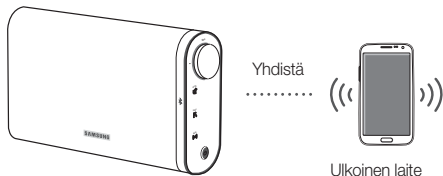


1. Kytke älypuhelimien NFC-toiminto päälle ja varmista, että ruudun lukitustoiminto ei ole käytössä. Älypuhelimien NFC-toiminto ei toimi, jos ruudun lukitus on päällä.

2. Kosketa varoen Wireless Audio Portable -laitteen vasemmassa laidassa olevaa NFC-logoa [N] NFC-tuetulla laitteella.
 - Jos Wireless Audio Portable ei ole päällä, se käynnistyy automaattisesti.
 3. Älypuhelimien tulee näkyviin ponnahdusikkuna, jossa kysytään, haluatko jatkaa Bluetooth-yhteyden muodostamista. Valitse <Yes (Kyllä)>.
 - Kun yhteys on muodostettu, 'connected' (yhdistetty) -viesti näkyy.
 4. Kytke NFC-laite irti koskettamalla Wireless Audio Portable -laitteen vasenta paneelia uudelleen laitteella.
 - Yhdistä toinen NFC-laite, kun ensimmäinen älypuhelin on vielä yhdistettynä, koskettamalla toisella laitteella Wireless Audio Portable -laitteen vasenta paneelia. Wireless Audio Portable katkaisee yhteyden ensimmäiseen älypuhelimien ja muodostaa yhteyden toiseen älypuhelimien.
- ☞ NFC-toiminto löytyy sisärankennettuna Android-laitteissa, jotka käyttävät Android OS 4.1 Jellybean -versiota tai uudempaa.
- Jos laitteesi käyttää Android OS 4.1 Jellybean -versiota vanhempaa Android OS -versiota, sinun tulee ladata 'Samsung NFC Connection!' -sovellus Android marketista käyttääksesi NFC-toimintoa.
- ☞ NFC-antennin sijainti eroaa älypuhelimista riippuen. Katso, missä NFC-antenni sijaitsee ennen yhdistämistä.
- ☞ Jos älypuhelimia suojaa paksu kuori, yhteys ei välttämättä onnistu.
- ☞ N-merkki on NFC Forum, Inc:n tavaramerkki tai rekisteröity tavaramerkki Yhdysvalloissa ja muissa maissa.

BLUETOOTH-TOIMINNON KÄYTTÖ

Voit kytkeä Wireless Audio Portable -laitteen Bluetooth-laitteisiin ja nauttia musiikkia korkealaatuisella stereoaänellä – ilman johtoja!



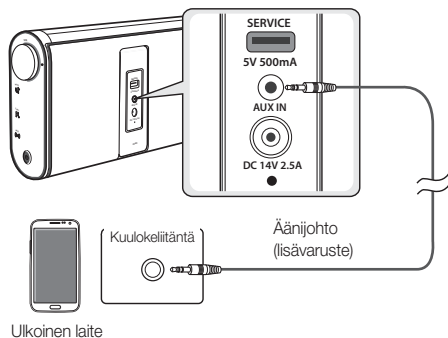
1. Valitse Bluetooth-toiminto painamalla Wireless Audio Portable -laitteen Bluetooth-painiketta.
2. Paina Bluetooth-painiketta 3 sekunnin ajan Bluetooth-tilassa.
3. Bluetooth-merkkivalo välkky nopeasti ja tuote siirtyy yhdistämistilaan.
4. Hae Wireless Audio Portable-laite Bluetooth-laitteellasi.
5. Valitse **[Samsung] W Audio** Bluetooth-laitteen löytämien kohteiden luettelosta.
 - Jos Bluetooth-laite ei pysty muodostamaan yhteyttä Wireless Audio Portable-laitteeseen, toista vaiheet 2, 3 ja 4.
6. Toista musiikkia kytketyllä laitteella.

- ☞ Bluetooth-laite voi aiheuttaa häiriötä tai toimintavian käytöstä riippuen:
- Bluetooth- tai Wireless Audio Portable-laitteen lähentä tai vastaantointa kosketetaan.
 - Se on altis sähköiselle vaihtelulle, joka aiheutuu seinän, kulman tai sermin aiheuttamasta häiriöstä.
 - Se on altis sähköhäiriöille samaa taajuuskaistaa käyttävistä laitteista, kuten lääketieteellisesti laitteista, mikroaaltouunista tai langattomasta lähiverkosta.
- ☞ Wireless Audio Portable- ja Bluetooth-laitteen välisen yhteyden laatu heikkenee etäisyyden kasvaessa.
- ☞ Bluetooth-yhteys toimii vain lähellä laitetta. Yhteys katkeaa automaattisesti, jos etäisyys kasvaa liian suureksi. Tälläkin etäisyydellä äänenlaatu voi heikentyä, jos laitteiden välissä on seinä tai ovia.
- Bluetooth-yhteys katkaistaan Bluetooth-yhteytilassa, jos etäisyys Wireless Audio Portable- ja Bluetooth-laitteen välillä ylittää 5 metriä.
- ☞ Langaton laite voi aiheuttaa sähköistä häiriötä, kun se on toiminnassa.

- PIN-koodia (salasana) voidaan kysyä, kun yhdistät Bluetooth-laitteen Wireless Audio Portable-laitteeseen. Jos näkyviin tulee PIN-koodin syöttökkuuna, näppäile <0000>.
- AptX- ja SBC-koodauksen tuetut näyteenottataajuudet ovat 44,1 kHz ja 48 kHz.
- AVRCP-ominaisuutta ei tueta. Et voi muodostaa yhteyttä Bluetooth-laitteeseen, joka tukee vain HF (Hands Free) -toimintoa.
- Muodosta yhteys vain Bluetooth-laitteeseen, joka tukee A2DP (AV) -toimintoa.
- Vain yksi Bluetooth-laite voidaan yhdistää kerrallaan.

AUX IN -TOIMINNON KÄYTTÖ

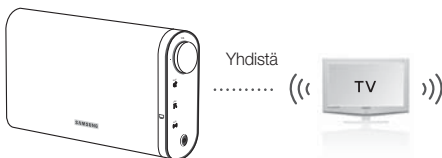
Voit kuunnella musiikkia Bluetooth-yhteyttä tukemattomasta ulkoisesta audiolaitteesta käyttämällä tuotteen AUX IN -liitäntää.



1. Kytke audiokaapeli AUX IN -liitäntään.
2. Valitse AUX-toiminto -painikkeella.
- Laitteen virta täytyy katkaista ja sen virtajohto irrottaa ennen laitteen asennusta tai siirtoa.

SOUNDSHARE-TOIMINNON KÄYTTÖ

Kytkemällä Wireless Audio Portable -laitteen Bluetooth-yhteensopivaan Samsung TV:hen kuulet TV:n äänen langattomasti.



1. Kytke Samsung TV ja Wireless Audio Portable päälle.
 - Aseta 'Add New Device' (Lisää uusi laite) 'On' (Käytössä) -tilaan TV:n 'SoundShare Settings' (SoundShare-asetukset) -valikosta. (Katso lisätietoja TV:n käyttöoppaasta.)
2. Vaihda Wireless Audio Portable-laitteen tilaksi -painamalla -painiketta. Esiin tulee viesti, jossa kysytään haluatko jatkaa Bluetooth-yhteyden muodostamista.
 - vilkkuu valmiustilassa.
3. Valitse <Yes (Kyllä)> TV-ruudulla. Wireless Audio Portable muodostaa yhteyden TV:hen.
 - -merkkivalo vilkkuu ja lopettaa vilkkumisen.
 - Wireless Audio Portable-laitteen Bluetooth-yhteys on muodostettu.
 - Jos haluat peruuttaa olemassa olevan yhteyden ja yhdistää Wireless Audio Portable-laitteen toiseen TV:hen, paina -painiketta 3 sekunnin ajan, kun laite on tilassa.

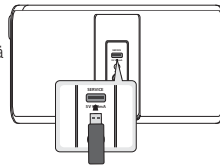
- SoundShare on tuettu vuoden 2012 jälkeen julkaistuissa Samsung TV:issä. Tarkista, tukeeko TV:si SoundSharea ennen kuin aloitat. (Saat lisätietoja TV:n käyttöoppaasta.)
- Paras yhteyden muodostamistäisyys on enintään 1 m.

OHJELMISTON PÄIVITYS

Samsung voi julkaista Wireless Audio Portable-laitteen järjestelmän laiteohjelmapäivityksiä tulevaisuudessa.

Päivitä laiteohjelma käymällä osoitteessa samsung.com. Hae malliasi nimellä, jotta löydät latauksen.

Lataa laiteohjelmamedio USB-asemalle ja päivitä tuote alla olevien ohjeiden mukaisesti.



1. Kytke tuote pois päältä.
 2. Aseta laiteohjelmapäivityksen sisältävä USB-asema tuotteen takana olevaan Service (Palvelu, USB) -porttiin.
 3. Paina - ja -painikkeita 5 sekunnin ajan samanaikaisesti. Päivitys käynnistyy.
 - Kaikki LED-merkkivalot vilkkuvat päivityksen aikana.
 4. LED-merkkivalot sammuvat automaattisesti, kun päivitys on suoritettu.
 - Älä kytke virtaa pois päältä tai irrota USB-asemaa, kun päivityksiä sovelletaan.
 - Tuote sammuu automaattisesti, kun laiteohjelmapäivitys on suoritettu.
 - Kun laiteohjelma on päivitetty, tekemäsi asetukset palautetaan (tehtaan) oletusasetuksiin. Suosittelemme kirjoittamaan asetukset muistiin, jotta voit palauttaa ne helposti päivityksen jälkeen.
 - Kun akun LED-merkkivalo on punainen, älä päivitä tuotetta. Tämä voi aiheuttaa tuotteen toimintavirheen.
- Jos laiteohjelman päivitys epäonnistuu, suosittelemme alustamaan USB-aseman FAT16-muotoon ja yrittämään uudelleen.
 - Älä alusta USB-asemaa NTFS-muotoon, sillä se ei ole tuettu tiedostojärjestelmä.
 - USB-laitetta ei ehkä tueta valmistajasta riippuen.

VIANMÄÄRITYS

Kokeile seuraavia ratkaisuja ennen yhteydenottoa huoltoon:

Laitteeseen ei tule virtaa.

- Kytke virtajohto pistorasiaan.
- Soitin ei käynnisty, jos akussa ei ole yhtään virtaa. Lataa akku ja käynnistä soitin.
- Tarkista, onko akku tyhjä.

Toiminto ei toimi painiketta painettaessa.

- Irrota virtajohto ja kytke se sitten uudelleen.
- Tarkista, vastaavatko painikkeet toimintoja, jotka haluat aktivoida.

Ääntä ei kuulu.

- Varmista, että laite on kytketty oikein.
- Tarkista, onko Mute (Mykistä) -toiminto käytössä.
- Tarkista, onko äänenvoimakkuus minimissä.

Laitteen virta on katkaistu.

- Laite sammuu automaattisesti seuraavissa tapauksissa.
 - Jos näppäimiä ei paineta 8 tuntiin, ja kytkentä on tehty AUX-kaapelilla.
 - Jos AUX-kaapeli on irti 25 minuuttia tai kauemmin AUX-tilassa.
 - Jos laitteeseen Bluetooth- tai SoundShare-tila on katkaistu vähintään 25 minuutiksi.
 - Laite ei sammuu, kun älypuhelin ladataan.



Samsung Electronics ilmoittaa täten, että tämä [Wireless Audio Portable] on yhteensopiva EU:n direktiivin 1999/5 olennaisten vaatimusten ja muiden olennaisten säädösten kanssa. Virallinen vaatimuksenmukaisuusvakuutus löytyy osoitteesta <http://www.samsung.com>, siirry kohtaan Support (Tuki) > Search Product Support (Hae tuotetukea) ja anna mallin nimi. Tätä laitteistoa voidaan käyttää kaikissa EU-maissa.

Ääntä ei kuulu AUX-tilassa.

- Tarkista ulkoisen laitteen virta ja toistetaanko musiikkia.
- Varmista, että AUX-tila on valittu.
- Tarkista, että äänikaapeli on kytketty oikein.
- Lisää tuotteen/ulkoisen laitteen äänenvoimakkuutta.

SoundShare (TV:n yhteyden muodostaminen) epäonnistui.

- Tarkista, tukeeko TV:si SoundSharea. (<http://www.samsung.com>)
- Tarkista, että TV:si käyttää uusinta laiteohjelmaa.
- Palauta laitteen asetukset.
- Jos toiminto ei toimi edelleenkaan, kun yhteys on muodostettu, ota yhteyttä Samsungin asiakaspalveluun.

Wireless Audio Portable ei välttämättä hae tai muodosta yhteyttä oikein seuraavissa tapauksissa.

- Jos Wireless Audio Portable-laitteen ympärillä on voimakas sähkökenttä.
- Jos Wireless Audio Portable-laitteeseen on yhdistetty useita Bluetooth-laitteita samanaikaisesti.
- Jos Bluetooth-laite on kytketty pois päältä, se ei ole paikallaan tai siinä on toimintavika.

MUITA HUOMIOITA

Tietoja akusta

- Jos akku on lähes tyhjä, punainen merkkivalo alkaa vilkkua ja sammuu lopuksi.
- Jos akku on liian tyhjä, virtapainikkeen painaminen ei käynnistä tuotetta. Tämän sijasta akun merkkivalo vilkkuu punaisena muutaman kerran ja sammuu.
- Kun akun merkkivalo vilkkuu, mikään muu painike ei toimi.
- Jos akku on täysin tyhjä, kaikki toiminto-, äänenvoimakkuus- ja bassoasetukset alustetaan.

Tietoja NFC:stä

- NFC-tunnistusta Bluetooth-yhteyttä varten ei voida muodostaa, kun virta kytketään päälle ja pois.
- NFC-tunnistus Bluetooth-yhteyttä varten ei toimi, kun akun merkkivalo vilkkuu.

Tietoja automaattisesta Bluetooth-yhteydestä

- Yhteyden automaattisen muodostamisyrityksen aikana yhteys toiseen Bluetooth-laitteeseen voi olla rajoitettu. Voit yhdistää toiseen Bluetooth-laitteeseen vaihtamalla tuotteen Bluetooth-tilan yhteyden muodostamistilaan. (Katso sivu 3.)

LIITEET

Mallin nimi : DA-F60/DA-F61	Käyttölämpötila : +5°C - +35°C
Paino : 1,1 kg	
Mitat (leveys x syvyys x korkeus) : 225 x 46,5 x 131 mm	Käyttökosteusprosentti : 10–75 %
<ul style="list-style-type: none">- Samsung Electronics Co., Ltd pidättää oikeuden muuttaa teknisiä ominaisuuksia ilman ennakkoilmoitusta.- Paino ja mitat ovat likimääräisiä.- Katso tietoja virtalähteestä ja virrankulutuksesta tuotteeseen kiinnitetystä merkintätarrasta. Näet merkinnät avaamalla takakanen.	

🔊 **aptX®** : aptX mahdollistaa kiinteätä yhteyttä vastaavan korkealaatuisen Bluetooth-stereoäänien langattomasti.

Tekijänoikeudet

©2013 Samsung Electronics Co.,Ltd.

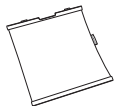
Tätä käyttöopasta tai sen osaa ei saa jäljentää tai kopioida ilman Samsung Electronics Co. -yhtiön antamaa kirjallista lupaa.

HVA ER INKLUDERT

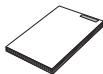
Kontroller at tilbehøret under følger med. Tilbehøret kan se annerledes ut enn illustrasjonene.



Strømforsyning

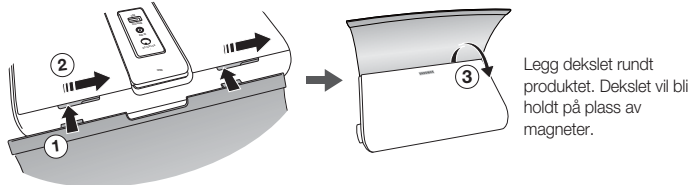


Stoffdeksel

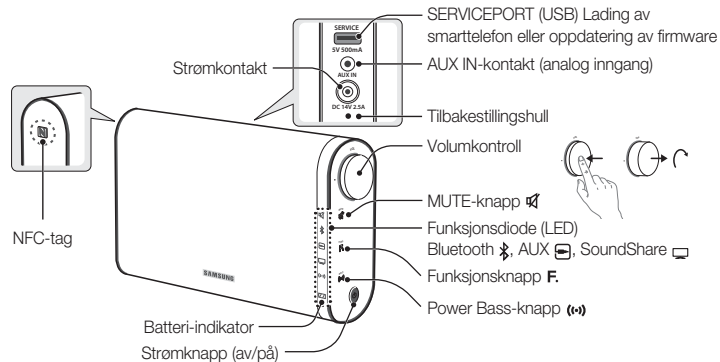


Brukerhåndbok

Bruke stoffdekslet



DIN WIRELESS AUDIO PORTABLE



☞ Når du lader smarttelefonen via USB, kan batteriet på tommes raskere.

- Lading av en smarttelefon ved hjelp av Service-porten (USB) tar lengre tid enn hvis du lader enheten ved hjelp av strømadapteren. Kan bare lades når dette produktet er slått på.

KONTROLLERE OG LADE BATTERIET

Du kan spille av på dette produktet i 12 timer sammenhengende på en lading. Hvis du vil lade helt opp, så anbefaler vi at du lader batteriet i omtrent 3 timer.

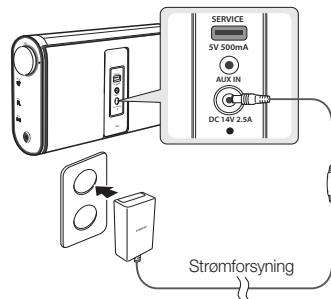
Kontrollere batteriet

Statusindikatoren til batteriet er normalt slått av for å spare batterieffekt. Hvis du vil kontrollere lade nivået, må du trykke strømknappen inn i 5 sekunder.



Grønn 60% eller mer av full lading
Gul 30% til 60% ladet
Rød 30% eller mindre ladet
Blinker rødt Må lades

Lade batteriet



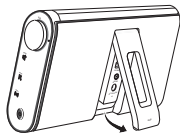
AV Full lading
Grøn 60% til 99% ladet
Gul 30% til 60% ladet
Rød 30% eller mindre ladet

☞ Lad og oppbevar batteriet i temperaturområdet 5° C - 35° C.

☞ Du må ikke lade batteriet i mer enn 12 timer, eller la batteriet ligge utladet i en lang tid. Dette kan redusere batteriets levetid.

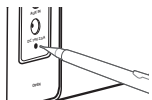
☞ Avhengig av hvordan du bruker spiller den, så kan den reelle batteritiden variere, og den kan være kortere enn angitt.

Støtte



Ikke trekk for hardt i støtten. Du kan skade det.

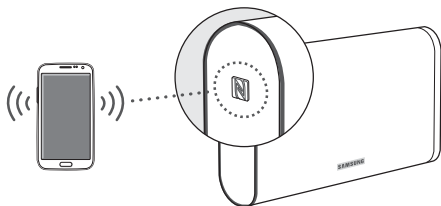
Tilbakestill produktet



Hvis det oppstår en feil mens du bruker produktet, og det ikke fungerer som det skal, kan du trykke på tilbakestillingsknappen med en pennspiss eller lignende i 2 sekunder.

BRUKE NFC-FUNKSJONEN

Koble den NFC-kompatible enheten til Wireless Audio Portable via Bluetooth ved å bruke denne enkle oppsettsprosedyren. Du kan spille musikk på smarttelefonen ved hjelp av Wireless Audio Portable.



1. Skru på NFC-funksjonen på smarttelefonen og sørg for at smarttelefonens skjermåslåsfunksjon er av. Smarttelefonens NFC-funksjon vil ikke fungere hvis skjermåslåsen er på.

2. Berør forsiktig NFC-logoen [N] på den venstre siden av Wireless Audio Portable med den NFC-støttede enheten.
 - Hvis Wireless Audio Portable er slått av vil den slå seg på automatisk.
 3. Det vil dukke opp en pop-up på smarttelefonen hvor du blir spurt om du ønsker å gå videre med Bluetooth-tilkoblingen. Velg <Yes (Ja)>.
 - Når tilkoblingen er satt opp vil meldingen "connected" (koblet til) vises.
 4. Hvis du vil koble fra en NFC-enhet, må du berøre Wireless Audio Portables venstre panel med enheten igjen.
 - For å koble til en annen NFC-enhet mens den første smarttelefonen fremdeles er tilkoblet, lar du den enheten berøre det venstre panelet på Wireless Audio Portable. Wireless Audio Portable vil koble fra den første smarttelefonen og koble til den andre smarttelefonen.
- ☞ NFC-funksjonen er innebygd i enheter som kjører versjon 4.1 Jellybean eller nyere av Android.
- Hvis enheten din kjører en versjon av Android som er eldre enn 4.1 Jellybean, må du laste ned "Samsung NFC Connection" fra Google Play for å kunne bruke NFC-funksjonen.
- ☞ Plasseringen av NFC-antennen varierer fra smarttelefon til smarttelefon. Kontroller hvor NFC-antennen er plassert før du kobler til.
- ☞ Hvis smarttelefonen er dekket med et tykt deksel, kan det hende at tilkoblingen ikke kan utføres.
- ☞ N-merket er et varemerke eller registrert varemerke som tilhører NFC Forum, Inc. i USA og andre land.

BRUKE BLUETOOTH-FUNKSJON

Du kan koble Wireless Audio Portable til Bluetooth-enheter, og nyte musikken i høykvalitets stereo, uten ledninger!

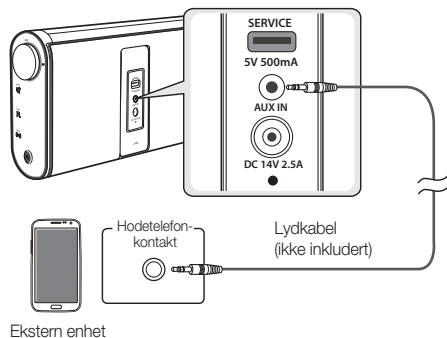


1. Bruk [Bluetooth] på Wireless Audio Portable til å velge Bluetooth-funksjonen.
 2. Trykk [Bluetooth] i 3 sekunder i Bluetooth-modus.
 3. Bluetooth-indikatoren blinker raskt, og produktet går over i paringsmodus.
 4. Skann eller søk etter Wireless Audio Portable på din Bluetooth-enhet nå.
 5. Velg "[Samsung] W_Audio" på listen over enheter som ble funnet av Bluetooth-enheten.
 - Hvis Bluetooth-enheten ikke greier paringen med Wireless Audio Portable, gjenta trinn 2, 3 og 4.
 6. Spill av musikk på den tilkoblede enheten.
- ☞ En Bluetooth-enhet kan skape støy eller feil, avhengig av bruken, når:
- Når deler av kroppen er i kontakt med mottaker/sender på Bluetooth-enheten eller Wireless Audio Portable.
 - Den utsettes for elektriske variasjoner fra hindringer som skyldes vegger, hjørner eller skillevegger.
 - Den utsettes for elektroniske forstyrrelser fra det samme frekvensområdet, inkludert medisinsk utstyr, mikrobølgeovner og trådløst LAN.
- ☞ Jo lengre avstand det er mellom Wireless Audio Portable og Bluetooth-enheten, jo dårligere er kvaliteten.
- ☞ Bluetooth-forbindelsen bare fungerer når den er i nærheten av settet. Tilkoblingen blir koblet fra automatisk hvis avstanden blir for lang. Selv innenfor dette området kan lyd kvaliteten bli forringet av hindringer som vegger eller dører.
- I Bluetooth tilkoblingsmodus, vil koblingen bli tapt hvis avstanden mellom Wireless Audio Portable og Bluetooth-enheten overskrider 5 m.
- ☞ Denne trådløse enheten kan forårsake elektrisk forstyrrelser under bruk.

- Det kan hende du trenger en PIN-kode (passord) når du kobler Bluetooth-enheten til Wireless Audio Portable. Hvis du blir bedt om å taste inn en PIN-kode, må du taste inn <0000>.
- Støttede samplingfrekvenser for aptX og SBC-dekodning er 44,1 kHz og 48 kHz.
- AVRCP-funksjonen støttes ikke. Du kan ikke koble til en Bluetooth-enhet som bare støtter håndfrifunksjonen.
- Må kun tilkobles en Bluetooth-enhet som støtter A2DP (AV)-funksjonen.
- Bare én Bluetooth-enhet kan pares om gangen.

BRUKE AUX IN-FUNKSJON

For å nyte musikk fra en ekstern lydenhet som ikke støtter Bluetooth-kommunikasjon, kan man bruke AUX IN på produktet.

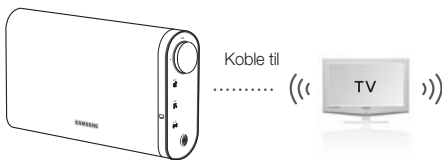


- Koble lyd-kabelen til AUX IN-porten.
 - Trykk hvis du vil velge AUX-funksjonen.
- Før du monterer produktet, må du slå av enheten og trekke ut strømledningen.

4 Norsk

BRUKE SOUNDSHARE-FUNKSJONEN

Koble Wireless Audio Portable til et Bluetooth-kompatibelt Samsung TV for å nyte TV-lyden trådløst.

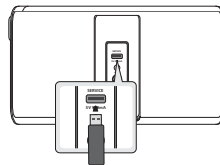


- Slå på TV-apparatet fra Samsung og Wireless Audio Portable.
 - Sett alternativet "Add New Device" (legg til ny enhet) til "On" (på) i menyen "SoundShare Settings" (soundshare-innstillinger) på TV-apparatet. (Se i brukerhåndboken til TV-apparatet for flere detaljer).
 - Trykk hvis du vil endre modusen på Wireless Audio Portable til . En melding som spør om du vil fortsette Bluetooth-paringen vises.
 - blinker i hvilemodus.
 - Velg <Yes (Ja)> på TV-skjermen. Wireless Audio Portable pares med TV-apparatet.
 - indikatoren blinker og stopper igjen.
 - Wireless Audio Portable Bluetooth-paringen er fullført.
 - Hvis du ønsker å avbryte en eksisterende paring og pare Wireless Audio Portable med et annet TV-apparat, må du trykke i 3 sekunder mens enheten er i modusen .
- SoundShare støttes av enkelte TV-modeller fra Samsung som er lansert etter 2012. Kontroller om TV-apparatet støtter SoundShare før du starter. (Se TV-ens brukerhåndbok for mer informasjon.)
- Optimal parestand er 1 m eller mindre.

PROGRAMOPPGRADERING

Samsung kan komme med oppgraderinger av fastvaren til Wireless Audio Portable i framtiden.

Hvis du skal oppgradere firmware går du til samsung.com og finner navnet på din modell for å finne tilgjengelig nedlasting. Last ned firmware-filen på en USB-enhet og følg instruksjonene nedenfor for å oppgradere produktet.



- Slå av produktet.
 - Sett den USB-baserte lagringsenheten med fastvareoppgraderingen inn i Service-porten (USB) bak på produktet.
 - Trykk og samtidig i 5 sekunder. Oppdateringsprosessen starter.
 - Alle lysdioder (LED) vil blinke mens oppdateringen er i gang.
 - Lysdioden (LED) vil slå seg av automatisk når oppdateringsprosessen er fullført.
 - Ikke koble fra strømtilførselen eller ta ut USB-pinnen mens oppgraderingen pågår.
 - Produktet slår seg av automatisk etter at fastvaren er ferdig oppgradert.
 - Når fastvaren oppgraderes, vil alle innstillinger du har gjort bli satt tilbake til fabrikkoppsettet. Vi anbefaler at du skriver ned innstillingene slik at du enkelt kan tilbakestille disse etter oppdateringen.
 - Når batteri-indikatoren er rød, må du ikke oppdatere produktet. Dette kan føre til at produktet ikke fungerer som det skal.
- Hvis du ikke får til å oppgradere fastvaren, anbefaler vi at du formaterer USB-enheten med filesystemet FAT16 og forsøker igjen.
- For oppgradering at oppgraderingen skal fungere må du ikke formaterer USB-enheten med formatet NTFS, da dette filesystemet ikke støttes.
- Det er ikke sikkert at USB støttes, dette avhenger av produsenten.

FEILSØKING

Før du tar rekvirerer service, må du forsøke følgende løsninger:

Enheten vil ikke slå seg på.

- Sett inn strømledningen.
- Spilleren din vil ikke slå seg på hvis batteriet er helt tomt. Lad opp batteriene og prøv på nytt.
- Sjekk om batteriene er utladet.

En funksjon virker ikke når en knapp trykkes.

- Trekk ut støpselet og sett det inn igjen.
- Kontroller om knappene stemmer overens med funksjonen du ønsker å aktivere.

Det kommer ikke noen lyd.

- Forsikre deg om at enheten er tilstrekkelig ventilert.
- Kontroller om Mute-funksjonen (demping) er aktivert.
- Kontroller om lydstyrken er satt på minimum.

Enheten er slått av.

- Enheten slås av automatisk under følgende forhold:
 - Hvis det ikke blir trykket noen tast i løpet av 8 timer når kabelen er koblet til i modusen AUX.
 - Hvis AUX-kabelen er koblet fra i 25 minutter i AUX-modus.
 - Hvis modusene Bluetooth eller SoundShare har vært frakoblet enheten i 25 minutte.
 - Slår seg ikke av når smarttelefonen lader.

Det kommer ikke noen lyd i AUX-modus.

- Kontroller strømmen på den eksterne enheten, og om musikken spilles av eller ikke.
- Sorg for at AUX-modus er valgt.
- Kontroller at lyd-kabelen er korrekt tilkoblet.
- Skru opp lydstyrken på produktet/den eksterne enheten.

SoundShare (TV-paring) mislyktes.

- Kontroller om TV-apparatet støtter SoundShare. (<http://www.samsung.com>)
- Kontroller om TV-apparatet ditt har den siste fastvaren.
- Tilbakestill enheten.
- Hvis funksjonen ikke fungerer selv om tilkoblingen er fullført, må du ta kontakt med Samsungs kundeservice.

Det er mulig at Wireless Audio Portable ikke kan søke eller koble til i følgende tilfeller.

- Hvis det er et stort elektrisk felt rundt Wireless Audio Portable.
- Hvis det er flere Bluetooth-enheter som er parett til Wireless Audio Portable samtidig.
- Hvis Bluetooth-enheten er slått av, ikke er på plass eller hvis den ikke fungerer som den skal.

ANDRE MERKNADER

Om batteriet

- Hvis batterier er nesten tomt, vil den røde indikatoren starte å blinke, og til slutt slå seg av.
- Hvis batteriet ikke har tilstrekkelig lading, vil du ikke kunne slå på produktet ved å trykke på strømknappen. I stedet vil batteri-indikatoren blinke rødt et par ganger for den slår seg av.
- Mens batteri-indikatoren blinker vil ikke de andre knappene fungere.
- Hvis batteriet er helt utladet, vil alle funksjoner samt innstillingene for volum og bass bli initialisert.

Om NFC

- NFC tagging for Bluetooth-forbindelser kan ikke etableres under oppstart/hedstengning.
- NFC tagging for Bluetooth-forbindelser vil ikke fungere så lenge batteri-indikatoren blinker.

Om automatisk Bluetooth-tilkobling

- Under det automatiske tilkoblingsforsøket kan tilkobling til andre Bluetooth-enheter være begrenset. Hvis du vil koble til en annen Bluetooth-enhet, må du sette produktets Bluetooth-modus til paring. (Se side 3.)

SPESIFIKASJONER

Modellnavn name : DA-F60/DA-F61	Driftstemperaturområde : +5°C~+35°C
Vekt : 1,1 kg	
Dimensjoner (B x D x H) : 225 x 46,5 x 131 mm	Fuktighetsområde drift : 10 % til 75 %

- Samsung Electronics Co., Ltd reserverer seg retten til å endre spesifikasjonene uten varsel.
- Vekt og dimensjoner er omtrentlige.
- Se i tabellen som er montert på produktet for informasjon om strømforsyningen og strømforbruk.

Lukk opp bakdekselet for å se etiketten.

aptX® : aptX gir deg Bluetooth-lyd av høy stereokvalitet ved å levere kablet lyd-kvalitet via en trådløs forbindelse.

Copyright

©2013 Samsung Electronics Co., Ltd.

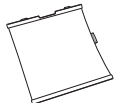
Med enerett. Denne brukerhåndboken kan ikke reproduseres eller kopieres, helt eller delvis, uten forutgående skriftlig tillatelse fra Samsung Electronics Co., Ltd.



Samsung Electronics erklærer med dette at denne [Wireless Audio Portable] er i samsvar med de grunnleggende kravene og andre relevante bestemmelser i direktiv 1999/5/EF. Den offisielle konformitetserklæringen finner du på <http://www.samsung.com>, gå til Support > Search Product Support (søk igjennom kundestøtte) og skriv inn modellnavnet. Dette utstyret kan brukes i alle EU-land.

MEEGELEVERDE ONDERDELEN

Controleer of de onderstaande accessoires bij het apparaat zijn geleverd. De toebehoren zien er mogelijk iets anders uit dat in de afbeeldingen.

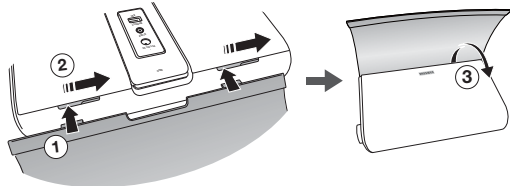


Voedingsadapter

Omslag

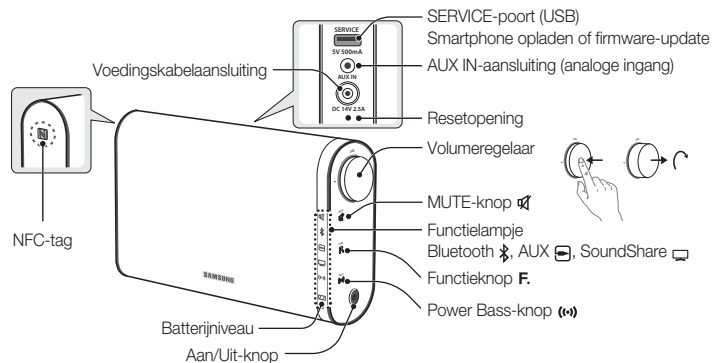
Gebruikershandleiding

Gebruik van de omslag



Wikkel de omslag rond het apparaat. Het deksel wordt met magneten op zijn plaats gehouden.

UW WIRELESS AUDIO PORTABLE



- Wanneer u de smartphone oplaadt via USB, kan de batterij sneller leeg raken.
 - Het opladen van de smartphone via de Service-poort (USB) duurt langer dan via de adapter. Het apparaat kan alleen worden opgeladen wanneer het is ingeschakeld.

DE BATTERIJ CONTROLEREN EN OPLADEN

U kunt met dit apparaat 12 uur onafgebroken afspelen op één lading. We raden u aan de batterij 3 uur lang op te laden om deze volledig op te laden.

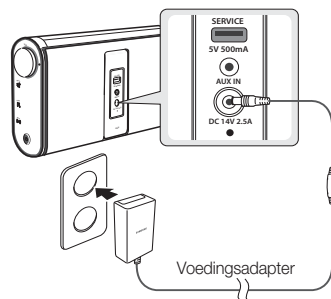
De batterij controleren

De statusindicator van de batterij staat gewoonlijk uit om de batterij te sparen. U kunt het oplaadniveau van de batterij controleren door de Aan/Uit-knop 5 seconden lang ingedrukt te houden.



Groen 60% of meer van volledige capaciteit
Geel 30% tot 60% van volledige capaciteit
Rood Oplaadniveau 30% of lager
Knippert rood Opladen vereist

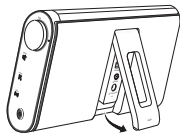
De batterij opladen



UIT Volledig geladen
Groen 60% tot 99% van volledige capaciteit
Geel 30% tot 60% van volledige capaciteit
Rood Oplaadniveau 30% of lager

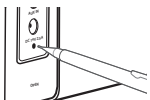
- De batterij opladen en bewaren bij een temperatuur van 5°C - 35°C.
- De batterij niet langer dan 12 uur opladen en niet langdurig volledig ontladen bewaren. Dit kan de levensduur van de batterij verkorten.
- Afhankelijk van de wijze waarop u de speler gebruikt, kan de levensduur van de batterij wisselen en korter zijn dan opgegeven.

Steun



Niet te hard aan de steun trekken. U zou het kunnen beschadigen.

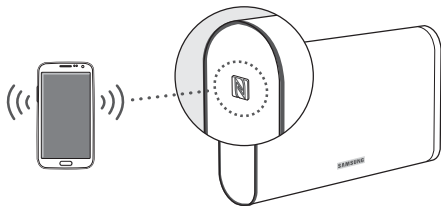
Het apparaat resetten



Als zich tijdens het gebruik van dit apparaat een fout voordoet en het apparaat niet naar behoren werkt, moet u de resetknop 2 seconden lang ingedrukt houden met een pen of vergelijkbaar voorwerp.

WERKEN MET DE NFC-FUNCTIE

Sluit uw NFC-compatibel apparaat via Bluetooth aan op de Wireless Audio Portable met deze eenvoudige installatieprocedure. U kunt muziek afspelen op de smartphone via de Wireless Audio Portable.



1. Schakel de NFC-functie op de smartphone in en zorg ervoor dat de functie voor schermvergrendeling van de smartphone is uitgeschakeld. De NFC-functie van de smartphone werkt niet als schermvergrendeling is ingeschakeld.

2. Raak met het NFC-apparaat voorzichtig het NFC-logo [N] aan de linkerkant van de Wireless Audio Portable aan.
 - Als de Wireless Audio Portable uit staat, wordt deze automatisch ingeschakeld.
 3. Er wordt een pop-upvenster op de smartphone weergegeven met de vraag of u wilt doorgaan met de Bluetooth-verbinding. Kies <Yes (Ja)>.
 - Nadat de verbinding tot stand is gebracht, verschijnt de melding 'connected' (verbonden).
 4. U kunt de verbinding met het NFC-apparaat verbreken door het linkerpaneel van de Wireless Audio Portable nogmaals met het apparaat aan te tikken.
 - Als u een verbinding met een ander NFC-apparaat wilt maken terwijl de eerste smartphone nog steeds is verbonden, raakt u met dat apparaat het linkerpaneel van de Wireless Audio Portable aan. De Wireless Audio Portable verbreekt de verbinding met de eerste smartphone en maakt verbinding met de tweede smartphone.
- ☞ De NFC-functie is ingebouwd in Android-apparaten met Android OS 4.1 Jellybean of later.
- Als uw apparaat is voorzien van een Android OS van voor Android OS 4.1 Jellybean, moet u de toepassing 'Samsung NFC Connection' downloaden in de Android Market voordat u de NFC-functie kunt gebruiken.
- ☞ De positie van de NFC-antenne verschilt per smartphone. Kijk waar de NFC-antenne zich bevindt voordat u een verbinding maakt.
- ☞ Als uw smartphone wordt bedekt door een dik omhulsel, kan de verbinding mogelijk niet tot stand worden gebracht.
- ☞ Het merk N is een handelsmerk of gedeponeerde handelsmerk van NFC Forum, Inc. in de Verenigde Staten en in andere landen.

DE BLUETOOTH-FUNCTIE GEBRUIKEN

U kunt de Wireless Audio Portable aansluiten op een Bluetooth-apparaat en genieten van uw muziek in een stereoweergave van hoge kwaliteit, en dat geheel zonder kabels!

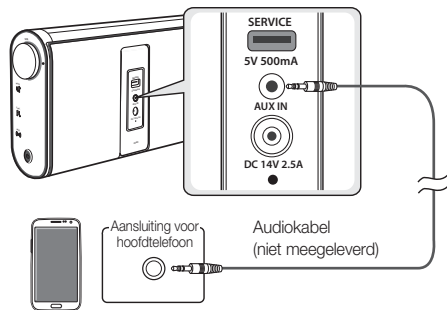


1. Druk op [NFC] op de Wireless Audio Portable om de Bluetooth-functie te selecteren.
 2. Houd de knop [NFC] 3 seconden lang ingedrukt in de Bluetooth-modus.
 3. De Bluetooth-indicator knippert en het apparaat schakelt over naar de koppelingsmodus.
 4. Scan of zoek naar de Wireless Audio Portable op uw Bluetooth-apparaat.
 5. Selecteer "[Samsung] W_Audio" in de lijst met items op het Bluetooth-apparaat.
 - Als de koppeling tussen het Bluetooth-apparaat en de Wireless Audio Portable mislukt, moet u de stappen 2, 3 en 4 herhalen.
 6. Speel muziek af op het verbonden apparaat.
- ☞ Een Bluetooth-apparaat kan, afhankelijk van gebruik, ruis of storingen veroorzaken, wanneer:
- Een lichaamsdeel in contact komt met de zender/ontvanger van het Bluetooth-apparaat of de Wireless Audio Portable.
 - Er spanningsvariatie ontstaat als gevolg van belemmering door muren, hoeken of scheidingswanden;
 - Het apparaat wordt blootgesteld aan elektrische interferentie door apparatuur die dezelfde frequentie gebruikt, bijvoorbeeld medische apparatuur, magnetrons en draadloze LAN's.
- ☞ Hoe groter de afstand tussen de Wireless Audio Portable en het Bluetooth-apparaat, des te lager de kwaliteit.
- ☞ De Bluetooth-verbinding werkt alleen als het Bluetooth-apparaat zich dicht bij de set bevindt. Als de afstand te groot wordt, wordt de verbinding automatisch verbroken. Zelfs binnen dit bereik kan de geluidskwaliteit verslechteren door obstakels als muren of deuren.
- De Bluetooth-verbinding wordt verbroken als in de Bluetooth-verbindingsmodus de afstand tussen de Wireless Audio Portable en het Bluetooth-apparaat groter wordt dan 5 m.
- ☞ Het gebruik van dit draadloze apparaat kan elektrische interferentie veroorzaken.

- Het kan zijn dat u een PIN-code (wachtwoord) moet invoeren op het moment dat u een koppeling tot stand brengt tussen het Bluetooth-apparaat en de Wireless Audio Portable. Als het invoerscherm voor de pincode verschijnt, geeft u de code <0000> op.
- Ondersteunde bemonsteringsfrequenties voor aptX- en SBC-decodering zijn 44.1kHz en 48kHz.
- De functie AVRCP wordt niet ondersteund. U kunt geen verbinding maken met een Bluetooth-apparaat dat alleen de HF-functie (handsfree) ondersteunt.
- Sluit het apparaat alleen aan op een Bluetooth-apparaat dat de functie A2DP (AV) ondersteunt.
- U kunt slechts één Bluetooth-apparaat tegelijkertijd koppelen.

DE FUNCTIE AUX IN GEBRUIKEN

Om te genieten van muziek vanuit een extern audioapparaat dat Bluetooth-communicatie niet ondersteunt, gebruikt u de AUX IN van het product.



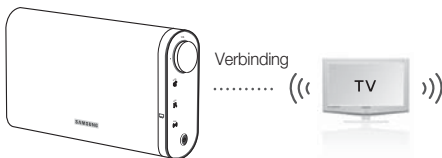
Extern apparaat

- Sluit de audiokabel aan op de AUX IN-poort.
 - Druk op om de functie AUX te selecteren.
- Voordat u dit product verplaatst of installeert, moet u het product uitschakelen en de stekker uit het stopcontact trekken.

4 Nederlands

WERKEN MET DE SOUNDSHARE-FUNCTIE

Sluit de Wireless Audio Portable aan op een Samsung-tv die compatibel is met Bluetooth om draadloos te genieten van tv-geluid.

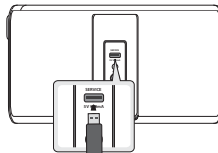


- Schakel de Samsung-tv en Wireless Audio Portable in.
 - Zet 'Add New Device' (Nieuw apparaat toevoegen) in het menu 'SoundShare Settings' (SoundShare-instellingen) van de tv op 'On' (Aan). (Raadpleeg de gebruiksaanwijzing van de tv voor meer informatie.)
 - Druk op om de modus van de Wireless Audio Portable over te schakelen naar . Er verschijnt een vraag of u wilt doorgaan met het maken van een Bluetooth-koppeling.
 - De knippert in de modus stand-by.
 - Kies <Yes (Ja)> op het tv-scherm. De Wireless Audio Portable maakt een koppeling met de TV.
 - De indicator knippert even.
 - De Bluetooth-koppeling van de Wireless Audio Portable is voltooid.
 - Als u de bestaande koppeling wilt verbreken en de Wireless Audio Portable met een andere tv wilt koppelen, houdt u knop 3 seconden lang ingedrukt terwijl het apparaat zich in de modus bevindt.
- SoundShare wordt ondersteund op sommige Samsung-tv's die na 2012 op de markt zijn gekomen. Controleer voor u begint of uw TV SoundShare ondersteunt. (Raadpleeg de gebruikershandleiding van uw tv voor meer informatie.)
- De optimale afstand voor het maken van een koppeling is 1m of minder.

SOFTWARE-UPGRADE

Samsung zal in de toekomst mogelijk bijgewerkte versies uitbrengen van de firmware van het Wireless Audio Portable-systeem.

Als u een upgrade van de firmware wilt uitvoeren, gaat u naar samsung.com en zoekt u naar het model op naam om de beschikbare download te vinden. Download het firmwarebestand naar een USB-station en volg de instructies om een upgrade van het product uit te voeren.



- Schakel het product.
 - Sluit het USB-station met de bijgewerkte firmware aan op de Service-poort (USB) aan de achterzijde van het apparaat.
 - Houd de knoppen en 5 seconden lang tegelijk ingedrukt. Het bijwerkproces wordt gestart.
 - Alle indicatielampjes knipperen tijdens het bijwerkproces.
 - De lampjes gaan automatisch uit wanneer het bijwerkproces is voltooid.
 - De stroomtoevoer niet uitschakelen en het USB-station niet verwijderen tijdens het uitvoeren van het bijwerkproces.
 - Het apparaat wordt automatisch uitgeschakeld wanneer het bijwerkproces is voltooid.
 - Nadat de firmware is bijgewerkt, worden de door u verrichte instellingen teruggezet naar de standaard-/ fabrieksinstellingen. We raden aan dat u een notitie maakt van uw eigen instellingen zodat u deze na het bijwerken eenvoudig kunt herstellen.
 - Voer geen updates uit voor het apparaat wanneer het ledlampje voor batterijniveau rood brandt. Hierdoor kunnen er storingen optreden.
- Als het bijwerken van de firmware mislukt, raden we u aan het USB-station te formatteren in de indeling FAT16 en het nog eens te proberen.
- Formateer het USB-station dat voor het bijwerken wordt gebruikt niet in de bestandsindeling NTFS. Deze bestandsindeling wordt namelijk niet ondersteund.
- Afhankelijk van de fabrikant wordt USB mogelijk niet ondersteund.

PROBLEMEN OPLOSSEN

Controleer de volgende oplossingen voordat u contact met ons opneemt:

Het apparaat wordt niet ingeschakeld.

- Steek de stekker in het stopcontact.
- De speler kan niet worden aangezet wanneer de batterij helemaal leeg is. Laad de batterij op en zet de speler opnieuw aan.
- Controleer of de batterij leeg is.

Een functie werkt niet als de knop wordt ingedrukt.

- Trek de stekker uit het stopcontact en sluit deze opnieuw aan.
- Controleer of de knoppen corresponderen met de functies die u wilt activeren.

Ik hoor geen geluid.

- Controleer of het toestel goed is aangesloten.
- Controleer of de functie Mute (Dempen) is ingeschakeld.
- Controleer of het volume op de laagste stand staat.

Het apparaat is uitgeschakeld.

- Het apparaat wordt in de volgende gevallen automatisch uitgeschakeld.
 - Als er gedurende 8 uur niet op een toets wordt gedrukt terwijl de kabel is aangesloten in de AUX-modus.
 - Als de AUX-kabel gedurende 25 minuten is losgekoppeld in de AUX-modus.
 - Als de Bluetooth- of SoundShare-modus gedurende 25 minuten van dit apparaat is losgekoppeld.
 - Het apparaat wordt niet uitgeschakeld wanneer de smartphone wordt opgeladen.

Geen geluid in de AUX-modus.

- Controleer of het externe apparaat aan staat en of daadwerkelijk muziek wordt afgespeeld.
- Controleer of de AUX-modus is geselecteerd.
- Controleer of de audiokabel goed is aangesloten.
- Stel het volume van het apparaat of het externe apparaat hoger in.

De SoundShare (tv-koppeling) werkt niet.

- Controleer of uw tv SoundShare ondersteunt. (<http://www.samsung.com>)
- Controleer of uw tv is voorzien van de nieuwste firmware.
- Reset het apparaat.
- Als de functie niet werkt ondanks dat de verbinding tot stand is gekomen, moet u contact opnemen met de klantenservice van Samsung.

De Wireless Audio Portable kan in de volgende gevallen mogelijk niet goed zoeken of niet goed een verbinding maken.

- Als zich een sterk elektrisch veld bevindt in de buurt van de Wireless Audio Portable.
- Als meerdere Bluetooth-apparaten tegelijk zijn gekoppeld aan de Wireless Audio Portable.
- Wanneer het Bluetooth-apparaat is uitgeschakeld, er geen apparaat is geplaatst of het apparaat defect is.

OVERIGE OPMERKINGEN

Informatie over de batterij

- Als de batterij bijna leeg is, begint het rode lampje te knipperen en gaat deze uiteindelijk uit.
- Als de batterij onvoldoende is opgeladen, wordt het apparaat niet ingeschakeld wanneer u op de aan/uit-knop drukt. In plaats daarvan knippert het lampje voor batterijniveau enkele keren en gaat deze vervolgens uit.
- Wanneer het lampje voor batterijniveau knippert, werken de overige knoppen niet.
- Als de batterij volledig leeg is, worden alle instellingen voor functies, volume en lage tonen geïnitieerd.

Informatie over NFC

- NFC-tags voor Bluetooth-verbindingen kunnen niet worden gebruikt wanneer het apparaat wordt in- en uitgeschakeld.
- NFC-tags voor Bluetooth-verbindingen werken niet wanneer het lampje voor batterijniveau knippert.

Informatie over automatische Bluetooth-verbinding

- Tijdens deze automatische verbindingsoogingen kunnen verbindingen met andere Bluetooth-apparaten beperkt zijn. Als u verbinding wilt maken met een ander Bluetooth-apparaat, schakelt u de Bluetooth-modus van het apparaat over naar de koppelingsmodus. (Zie pagina 3.)

SPECIFICATIES

Modelnaam name : DA-F60/DA-F61	Bedrijfstemperatuur : +5°C~+35°C
Gewicht : 1,1 kg	
Afmetingen (B x D x H) : 225 x 46,5 x 131 mm	Bedrijfsvochtigheid : 10% tot 75%

- Samsung Electronics Co., Ltd behoudt zich het recht voor de specificaties zonder voorafgaande kennisgeving te wijzigen.
- Gewicht en afmetingen zijn bij benadering.
- Raadpleeg voor de stroomtoevoer en het stroomverbruik het label op het apparaat. Open het achterpaneel om het label te bekijken.

☞ **aptX®** : aptX biedt Bluetooth-stereogeluid van hoge kwaliteit, zodat u draadloos kunt genieten van geluid van dezelfde kwaliteit als via een geluidskabel.

Copyright

©2013 Samsung Electronics Co.,Ltd.

Alle rechten voorbehouden. Niets uit deze gebruikershandleiding mag worden gereproduceerd of gekopieerd zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van Samsung Electronics Co.,Ltd.



Hierbij verklaart Samsung Electronics dat dit/deze [Wireless Audio Portable] voldoet aan de essentiële vereisten en overige relevante bepalingen van Richtlijn 1999/5/EC.

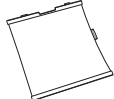
U kunt de officiële conformiteitsverklaring vinden op <http://www.samsung.com>. Ga naar Support (Ondersteuning) > Search Product Support (Productondersteuning zoeken) en voer de modelnaam in. Deze apparatuur mag worden gebruikt in alle EU-landen.

LIEFERUMFANG

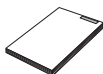
Überprüfen Sie, ob das im Folgenden aufgeführte Zubehör mitgeliefert wurde. Das Aussehen des Zubehörs kann leicht von den Illustrationen abweichen.



Netzteil

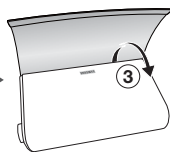
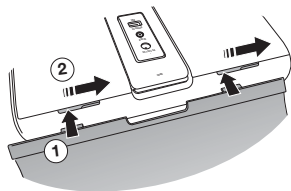


Gehäusematerial



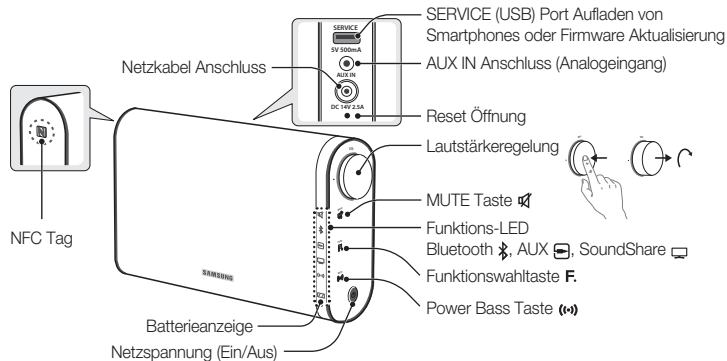
Benutzerhandbuch

Verwenden der Stoffhülle



Wickeln Sie die Abdeckung um das Gerät. Die Abdeckung wird von Magneten gehalten.

IHR WIRELESS AUDIO PORTABLE GERÄT



Wenn Sie das Smartphone über den USB-Anschluss aufladen, kann die Batterie des Wireless Audio Portable schneller entladen werden.

- Das Laden eines Smartphones über den Service (USB) Anschluss dauert länger als das Laden mit dem Netzteil. Kann nur geladen werden, wenn das Gerät eingeschaltet ist.

PRÜFEN UND LADEN DER BATTERIE

Das Gerät kann 12 Stunden mit einer Batterieladung betrieben werden.

Um die Batterie voll zu laden, empfehlen wir, sie 3 Stunden lang aufzuladen.

Prüfen der Batterie

Die Ladezustandsanzeige ist normalerweise ausgeschaltet, um Energie zu sparen.

Um den Ladezustand zu prüfen, den Netzschalter drücken und 5 Sekunden gedrückt halten.



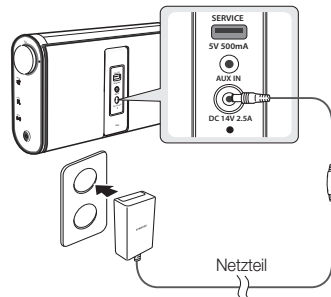
Grün Zu 60% oder mehr geladen

Gelb Zu 30% bis 60% geladen

Rot 30% oder weniger geladen

Blinkt rot Aufladen erforderlich

Laden der Batterie



OFF Voll geladen

Grün Zu 60% bis 99% geladen

Gelb Zu 30% bis 60% geladen

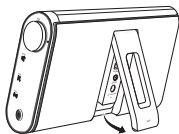
Rot 30% oder weniger geladen

Laden und lagern Sie die Batterie bei 5°C - 35°C.

Laden Sie die Batterie nicht länger als 12 Stunden und lassen Sie die Batterie nicht für längere Zeit in einem ungeladenen Zustand. Ansonsten kann die Lebensdauer der Batterie verkürzt werden.

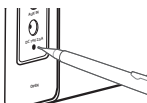
Je nachdem, wie Sie Ihren Player nutzen, kann die Lebensdauer der Batterie kürzer sein als angegeben.

Ständer



Ziehen Sie nicht zu stark am Ständer. Er könnte beschädigt werden.

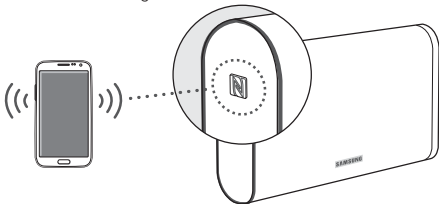
Das Gerät zurücksetzen



Falls beim Betrieb des Geräts ein Fehler auftritt und es nicht ordnungsgemäß funktioniert, die Reset Taste mit einem spitzen Gegenstand, wie einer Kugelschreiberspitze 2 Sekunden gedrückt halten.

VERWENDEN DER NFC-FUNKTION

Schließen Sie Ihr NFC kompatibles Gerät über Bluetooth an mithilfe dieser einfachen Setup Prozedur an den Wireless Audio Portable an. Sie können Musik von Ihrem Smartphone über den Wireless Audio Portable wiedergeben.

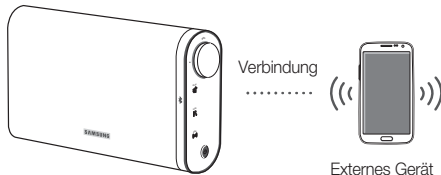


1. Schalten Sie die NFC-Funktion des Smartphones ein und stellen Sie sicher, dass die Bildschirm sperren Funktion am Smartphone ausgeschaltet ist. Die NFC-Funktion des Smartphones funktioniert bei eingeschalteter Bildschirmsperre nicht.

2. Vorsichtig das NFC Logo [N] auf der linken Seite des Wireless Audio Portable mit dem NFC unterstützenden Gerät berühren.
 - Wenn der Wireless Audio Portable ausgeschaltet ist, schaltet er sich automatisch ein.
3. Es erscheint ein Popup-Fenster mit der Frage, ob Sie mit der Herstellung einer Bluetooth Verbindung fortfahren möchten. Wählen Sie **<Yes (Ja)>**.
 - Wenn die Verbindung hergestellt ist erscheine eine Mitteilung, dass die 'connected (verbindung)' aufgebaut wurde.
4. Um die Verbindung zum NFC-Gerät zu trennen, das Gerät erneut das linke Bedienfeld des Wireless Audio Portable berühren.
 - Um eine Verbindung zu einem weiteren NFC-Gerät herzustellen, während das erste Smartphone weiterhin angeschlossen ist, das linke Bedienfeld des Wireless Audio Portable mit dem zweiten Gerät berühren. Der Wireless Audio Portable unterbricht die Verbindung zum ersten Smartphone und stellt anschließend die Verbindung zum zweiten Smartphone her.
- ☞ Android-Geräte mit der Version 4.1 Jellybean oder neuer verfügen über die NFC-Funktion.
 - Wenn Ihr Android-Gerät eine Version unter 4.1 Jellybean verwendet, müssen Sie die Anwendung 'Samsung NFC Connection' vom Android Market herunterladen, um die NFC-Funktion nutzen zu können.
- ☞ Die Position der NFC-Antenne ist bei jedem Smartphone unterschiedlich. Prüfen Sie vor der Herstellung einer Verbindung, wo sich die Antenne befindet.
- ☞ Wenn sich Ihr Smartphone in einer dicken Hülle befindet, kann der Aufbau der NFC-Verbindung fehlschlagen.
- ☞ Das N-Symbol ist eine Handelsmarke oder ein in den U.S.A. und anderen Ländern eingetragenes Warenzeichen von NFC Forum Inc.

VERWENDEN DER BLUETOOTH FUNKTION

Sie können den Wireless Audio Portable an Bluetooth-Geräte anschließen und Musik in hoher Klangqualität ohne Kabel genießen!



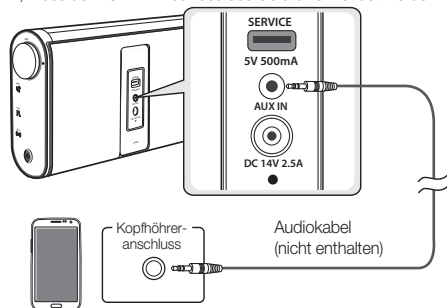
1. Drücken Sie die [Bt] Taste auf dem Wireless Audio Portable, um die Bluetooth Funktion auszuwählen.
2. Drücken Sie im Bluetooth Modus die [Bt] Taste für 3 Sekunden.
3. Die Bluetooth Anzeige blinkt schnell und das Gerät wechselt in den Modus für den Verbindungsaufbau.
4. Suchen Sie auf Ihrem Bluetooth-Gerät nach dem Wireless Audio Portable.
5. Wählen Sie "[Samsung] W_Audio" aus der Liste der vom Bluetooth-Gerät gefundenen Geräte aus.
 - Wenn die Verbindungsherstellung mit dem Wireless Audio Portable fehlschlägt, wiederholen Sie die Schritte 2, 3 und 4.
6. Geben Sie Musik auf dem angeschlossenen Gerät wieder.

- ☞ Ein Bluetooth Gerät kann Störungen erzeugen oder falsch funktionieren, wenn:
 - Wenn das Empfangs-/Sendesystem eines Bluetooth-Geräts oder des Wireless Audio Portable mit einem Körperteil berührt wird.
 - Die Funkübertragung durch Wände, Ecken oder Bürotrennwände behindert wird.
 - Interferenzen mit Geräten auftreten, welche dasselbe Frequenzband verwenden, wie medizinische Geräte, Mikrowellenherde oder Funknetzwerke.
- ☞ Mit zunehmender Entfernung zwischen dem Wireless Audio Portable und Bluetooth-Gerät nimmt die Qualität der Bluetooth-Verbindung ab.
- ☞ Die Bluetooth Verbindung funktioniert nur dann, wenn der Abstand zwischen den Geräten nicht zu groß ist. Die Verbindung wird automatisch unterbrochen, wenn dieser Radius überschritten wird. Selbst innerhalb dieses Radius kann die Klangqualität durch Hindernisse wie Mauern oder Türen beeinträchtigt werden.
 - Im Bluetooth Modus geht die Bluetooth Verbindung verloren, wenn der Abstand zwischen dem Wireless Audio Portable und dem Bluetooth Gerät mehr als 5 m beträgt.
- ☞ Dieses Funkgerät kann Interferenzen während des Betriebs verursachen.

- Eventuell werden Sie aufgefordert einen PIN-Code (Passwort) einzugeben, wenn Sie eine Verbindung zwischen dem Bluetooth-Gerät und dem Wireless Audio Portable herstellen. Wenn Sie zur Eingabe des PIN-Codes aufgefordert werden, geben Sie <0000> ein.
- Die unterstützten Abtastfrequenzen für aptX und die SBC Decodierung betragen 44,1kHz und 48kHz.
- Die AVRCP Funktion wird nicht unterstützt. Sie können kein Bluetooth-Gerät verwenden, das nur die HF (Hands Free) Funktion unterstützt.
- Nur an ein Bluetooth-Gerät anschließen, das die A2DP (AV) Funktion unterstützt.
- Es kann nur eine Verbindung zu einem Bluetooth-Gerät hergestellt werden.

VERWENDEN DER AUX IN FUNKTION

Um Musik von einem externen Audiogerät wiedergeben zu können, mit dem keine Bluetooth Verbindung hergestellt werden kann, muss der AUX IN Anschluss des Geräts verwendet werden.



Externes Gerät

- Schließen Sie das Audiokabel an den AUX IN Anschluss an.
- Drücken Sie die Taste, um die AUX Funktion auszuwählen.
- Bevor Sie dieses Gerät installieren oder an einer anderen Stelle aufstellen, müssen Sie es ausschalten und den Netzstecker ziehen.

4 Deutsch

VERWENDEN DER SOUNDSHARE FUNKTION

Schließen Sie den Wireless Audio Portable an ein Bluetooth kompatibles Samsung Fernsehgerät an, um den TV-Klang kabellos genießen zu können.

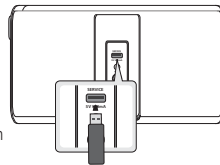


- Schalten Sie den Wireless Audio Portable und das Fernsehgerät ein.
 - Stellen Sie 'Add New Device (Neues Gerät hinzufügen)' in den 'SoundShare Settings (SoundShare Einstellungen)' Menü des Fernsehgeräts auf 'On (Ein)'. (Schlagen Sie in der Bedienungsanleitung des Fernsehgeräts für genauere Anweisungen nach.)
 - Drücken Sie die Taste, um den Modus des Wireless Audio Portable auf umzuschalten. Es erscheint eine Meldung mit der Frage, ob mit der Herstellung einer Bluetooth Verbindung fortgeföhren werden soll.
 - blinkt im Stand-by Modus.
 - Wählen Sie auf dem Bildschirm des Fernsehers <Yes (Ja)> aus. Der Wireless Audio Portable baut eine Verbindung mit dem Fernsehgerät auf.
 - Die Anzeige blinkt und hört anschließend auf zu blinken.
 - Die Herstellung der Bluetooth Verbindung mit dem Wireless Audio Portable ist abgeschlossen.
 - Wenn Sie die bestehende Verbindung trennen und den Wireless Audio Portable eine Verbindung mit einem anderen Fernsehgerät herstellen wollen, sicherstellen, dass sich das Gerät im Modus befindet und dann drücken die Taste drücken.
- SoundShare wird von Samsung Fernsehgeräten unterstützt, die nach 2012 erschienen sind. (Für weitere Informationen bitte in der Bedienungsanleitung des Fernsehgeräts nachschlagen.)
- Die optimale Entfernung für den Aufbau einer Verbindung beträgt 1m oder weniger.

SOFTWARE AKTUALISIERUNG

In Zukunft kann Samsung Aktualisierungen für die Firmware des Wireless Audio Portable anbieten.

Um die Firmware zu aktualisieren, besuchen Sie bitte die Webseite samsung.com und suchen Sie nach dem Namen Ihres Geräts, um den verfügbaren Download zu suchen. Laden Sie die Firmware auf ein USB-Laufwerk und folgen Sie den nachfolgenden Anweisungen, um die Firmware zu aktualisieren.



- Schalten Sie das Gerät aus.
 - Schließen Sie ein USB-Laufwerk mit der Firmware Aktualisierung an den Service (USB) Anschluss auf der Rückseite des Geräts an.
 - Halten Sie gleichzeitig die und Taste fünf Sekunden lang gedrückt. Der Aktualisierungsvorgang wird gestartet.
 - Während des Aktualisierungsvorgangs blinken alle LED-Anzeigen des Geräts.
 - Die LEDs schalten sich automatisch aus, nachdem der Aktualisierungsvorgang abgeschlossen ist.
 - Während des Aktualisierungsvorgangs nicht die Stromversorgung abschalten oder das USB-Gerät abtrennen.
 - Nach Abschluss der Firmware Aktualisierung schaltet sich das Gerät automatisch ab.
 - Nachdem die Firmware aktualisiert wurde, werden alle von Ihnen vorgenommenen Einstellungen auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt. Sie sollten sich Ihre Einstellungen notieren, um sie nach der Aktualisierung wieder vornehmen zu können.
 - Wenn die LED der Batterieanzeige rot aufleuchtet, darf das Gerät nicht aktualisiert werden. Ansonsten kann es zu einer Fehlfunktion des Geräts kommen.
- Wenn die Aktualisierung der Firmware fehlschlägt empfehlen wir, das USB-Laufwerk im FAT16 Format zu formatieren und die Aktualisierung zu wiederholen.
- Das USB-Laufwerke mit dem NTFS-Format werden für die Aktualisierung nicht unterstützt.
- Je nach Hersteller wird das USB-Laufwerk möglicherweise nicht unterstützt.

FEHLERSUCHE

Bevor Sie sich an den Kundendienst wenden, überprüfen Sie bitte die folgenden Punkte.

Das Gerät lässt sich nicht einschalten.

- Schließen Sie den Netzstecker an die Steckdose an.
- Ihr Gerät schaltet sich nicht ein, wenn die Batterie vollständig entladen ist. Laden Sie die Batterie auf und schalten Sie das Gerät erneut ein.
- Prüfen Sie, ob die Batterie entladen ist.

Das Gerät reagiert nicht auf das Drücken von Tasten.

- Ziehen Sie den Netzstecker, und schließen Sie ihn wieder an die Steckdose an.
- Prüfen Sie, ob die Tasten mit der Funktion übereinstimmen, die Sie aktivieren möchten.

Kein Ton hörbar.

- Stellen Sie sicher, dass das Gerät richtig angeschlossen ist.
- Prüfen Sie, ob die Mute Funktion eingeschaltet ist.
- Prüfen Sie, ob die Lautstärke auf null gestellt ist.

Die Netzspannung des Geräts ist ausgeschaltet.

- Das Gerät schaltet sich in den folgenden Situationen selbstständig ab:
 - Wenn das Kabel im AUX-Modus angeschlossen ist und für 8 Stunden keine Eingabe über eine Taste erfolgt.
 - Wenn im AUX-Modus für länger als 25 Minuten kein AUX-Kabel angeschlossen ist.
 - Wenn für mehr als 25 Minuten keine Verbindung im Bluetooth oder SoundShare Modus besteht.
- Das Gerät schaltet sich nicht ab, wenn das Smartphone geladen wird.

Im AUX-Modus ist kein Ton zu hören.

- Prüfen Sie, ob das externe Gerät an die Stromversorgung angeschlossen ist, und ob das Gerät Musik wiedergibt.
- Stellen Sie sicher, dass der AUX-Modus ausgewählt ist.
- Prüfen Sie, ob das Audiokabel richtig angeschlossen ist.
- Erhöhen Sie die Lautstärke des Geräts/ externen Geräts.

Das Ausführen der SoundShare Funktion (Verbindungsaufbau mit dem Fernsehgerät) ist fehlgeschlagen.

- Prüfen Sie nach, ob Ihr Fernsehgerät SoundShare unterstützt. (<http://www.samsung.com>)
- Stellen Sie sicher, dass Ihr Fernsehgerät über die neueste Firmware verfügt.
- Setzen Sie das Gerät zurück.
- Wenn die Funktion nicht funktioniert, obwohl die Verbindung erfolgreich hergestellt wurde, setzen Sie sich bitte mit dem Samsung Kundendienst in Verbindung.

Die Suche oder Verbindungsherstellung des Wireless Audio Portable kann in folgenden Fällen nicht störungsfrei funktionieren.

- Wenn sich der Wireless Audio Portable in einem starken elektromagnetischen Feld befindet.
- Wenn mehrere Bluetooth-Geräte gleichzeitig eine Verbindung mit dem Wireless Audio Portable hergestellt haben.
- Wenn das Bluetooth-Gerät ausgeschaltet oder nicht angeschlossen ist oder nicht richtig funktioniert.

SONSTIGE BEMERKUNGEN

Über die Batterie

- Wenn die Batterie fast vollständig aufgeladen ist, beginnt die die Batterieanzeige zu blinken und schaltet sich eventuell ab.
- Wenn die Batterie zu schwach geladen ist, wird das Gerät beim Drücken des Netzschalters nicht eingeschaltet. Die Batterieanzeige blinkt in diesem Fall ein paar Mal und schaltet sich ab.
- Wenn die Batterieanzeige blinkt, haben alle anderen Tasten keine Funktion.
- Wenn die Batterie vollständig entladen ist, werden gehen alle Funktions-, Lautstärke-, und Basseinstellungen verloren.

Über NFC

- Die NFC-Identifizierung für die Bluetooth Verbindung kann beim Ein- und Ausschalten des Geräts nicht ausgeführt werden.
- Die NFC-Identifizierung für Bluetooth Verbindungen funktioniert nicht, solange die Batterieanzeige blinkt.

Über Automatische Bluetooth Verbindungen

- Während der automatischen Herstellung einer Bluetooth Verbindung kann der Verbindungsaufbau zu anderen Bluetooth Geräten eingeschränkt sein. Um eine Verbindung zu einem anderen Bluetooth Gerät herzustellen, das Gerät in den Bluetooth Modus schalten. (Siehe Seite 3.)

TECHNISCHE DATEN

Modell- bezeichnung : DA-F60/DA-F61	Betriebstemperaturbereich : +5°C~+35°C
Gewicht : 1,1 kg	Zulässiger Luftfeuchtigkeitsgehalt :
Abmessungen (B x T x H) : 225 x 46,5 x 131 mm	10 % bis 75 %

- Samsung Electronics Co., Ltd behält sich das Recht auf unangekündigte Änderungen vor.
- Gewicht und Abmessungen können von den Angaben abweichen.
- Informationen zur Stromversorgung und Stromverbrauch finden Sie im Aufkleber am Produkt. Zum Prüfen des Etiketts die hintere Abdeckung öffnen.

☞ **aptX®** : aptX ermöglicht kabellosen hochqualitativen Bluetooth Stereoklang, wie er sonst nur mit Kabeln erreicht werden kann.

Copyright

©2013 Samsung Electronics Co.,Ltd.

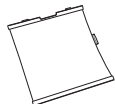
Alle Rechte vorbehalten; Ohne vorherige schriftliche Genehmigung von Samsung Electronics Co.,Ltd. ist das vollständige oder teilweise Reproduzieren oder Kopieren dieser Bedienungsanleitung nicht gestattet.



Samsung Electronics erklärt hiermit, dass dieses [Wireless Audio Portable] mit den grundlegenden Anforderungen und anderen maßgeblichen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG übereinstimmt. Die offizielle Übereinstimmungserklärung finden Sie auf der Webseite <http://www.samsung.com>. Öffnen Sie Support und geben Sie bei Produktsuche den Modellnamen ein. Dieses Gerät darf in allen EG-Staaten betrieben werden.

CONTENU

Vérifiez que les accessoires ci-dessous sont fournis. L'aspect des accessoires peut différer légèrement des illustrations.

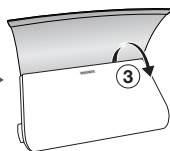
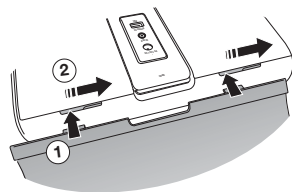


Adaptateur de courant

Tissu de protection

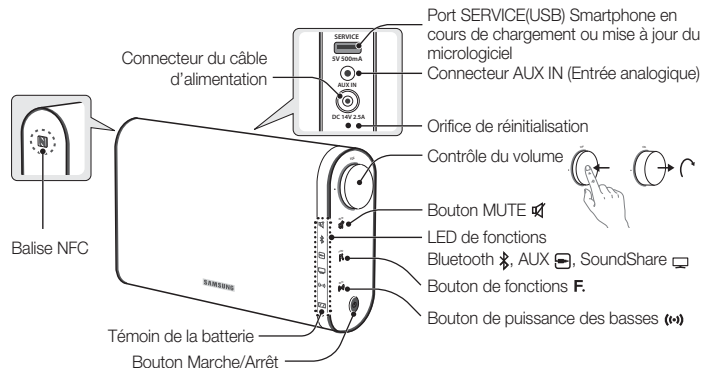
Manuel d'utilisation

Utilisation du tissu de protection



Enroulez le tissu de protection autour de l'appareil. Le capot est maintenu en place par des aimants.

VOTRE PORTABLE AUDIO SANS FIL



- Lorsque vous chargez le smartphone via l'USB, la batterie peut être rapidement déchargée.
- Chargez le smartphone via le port SERVICE (USB) demande plus longtemps que le charger en utilisant l'adaptateur. Rechargeable uniquement lorsque l'appareil est allumé.

VÉRIFICATION ET CONTRÔLE DE LA BATTERIE

Vous pouvez utiliser cet appareil pendant 12 heures en continu avec une seule charge. Nous vous recommandons de charger la batterie pendant environ 3 heures pour une charge complète.

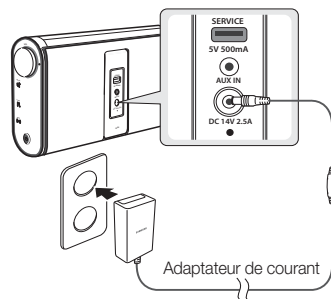
Vérification de la batterie

L'indicateur d'état de la batterie est normalement éteint pour conserver la puissance de la batterie. Pour vérifier le niveau de charge, appuyez et maintenez le bouton Power pendant 5 secondes.



- Vert** 60 % ou plus de la pleine charge
- Jaune** 30 % à 60 % de la pleine charge
- Rouge** 30% ou moins
- Rouge clignotant** Recharge nécessaire

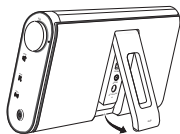
Charge de la batterie



- ARRÊT** Charge pleine
- Vert** 60 % à 99 % de la pleine charge
- Jaune** 30 % à 60 % de la pleine charge
- Rouge** 30% ou moins

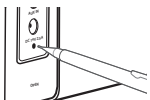
- Chargez et stockez la batterie entre 5° C et 35° C.
- Ne rechargez pas la batterie pendant plus de 12 heures ni ne la laissez pas entièrement déchargée pendant une longue période. Dans le cas contraire, la durée de vie de la batterie peut être raccourcie.
- En fonction de la manière dont vous utilisez votre appareil, la durée de vie réelle de la batterie peut varier et être plus courte que la durée spécifiée.

Support



Ne tirez pas trop fort le support. Vous pouvez l'endommager.

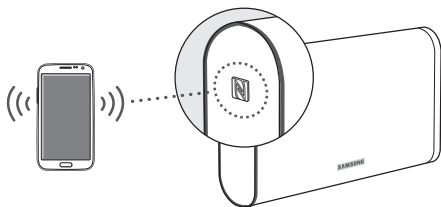
Réinitialisez votre appareil



Si une erreur se produit lorsque vous faites fonctionner cet appareil et qu'il ne fonctionne pas correctement, appuyez sur le bouton de réinitialisation à l'aide de la pointe d'un stylo à bille ou un objet similaire pendant 2 secondes.

UTILISATION DE LA FONCTION NFC

Connectez votre périphérique compatible NFC via Bluetooth au Wireless Audio Portable en suivant cette procédure d'installation simple. Vous pouvez écouter de la musique sur le smartphone via le Wireless Audio Portable.

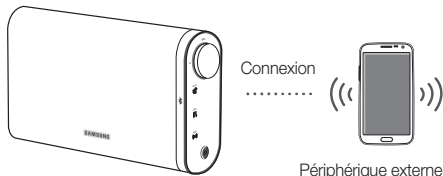


1. Activez la fonction NFC sur le smartphone et assurez-vous que la fonction de verrouillage d'écran du smartphone est désactivée. La fonction NFC du smartphone ne fonctionne pas si l'écran est verrouillé.

2. Cliquez doucement sur le logo NFC (N) situé sur la gauche du Wireless Audio Portable avec le périphérique NFC pris en charge.
 - Si le Portable Audio Sans fil est éteint, il s'allumera automatiquement.
 3. Une fenêtre contextuelle, vous demandant si vous souhaitez procéder à la connexion Bluetooth, s'affiche sur le smartphone. Sélectionnez **<Yes (Oui)>**.
 - Lorsque la connexion est établie, le message « connected » (connecté) s'affiche.
 4. Pour déconnecter le périphérique NFC, touchez à nouveau le périphérique au niveau du panneau gauche du Portable Audio Sans fil.
 - Pour connecter un autre périphérique NFC alors que le premier smartphone est toujours connecté, cliquez sur ce périphérique au niveau du panneau gauche du Wireless Audio Portable. Le Wireless Audio Portable déconnecte le premier smartphone et se connecte au second smartphone.
- ☞ La fonction NFC est intégrée aux périphériques Android sous Android OS 4.1 Jellybean ou supérieur.
 - Si votre périphérique fonctionne sous une version Android OS antérieure à Android OS 4.1 Jellybean, vous devez télécharger l'application 'Samsung NFC Connection' depuis Android market pour utiliser la fonction NFC.
 - ☞ La position de l'antenne NFC diffère selon les smartphones. Vérifiez l'emplacement de l'antenne NFC préalablement à la connexion.
 - ☞ Si votre smartphone est recouvert avec un étui épais, la connexion peut échouer.
 - ☞ La marque N est une marque de commerce ou une marque déposée de NFC Forum, Inc. aux États-Unis .et dans d'autres pays.

UTILISATION DE LA FONCTION BLUETOOTH

Vous pouvez connecter le Portable Audio Sans fil à des périphériques Bluetooth et profiter de la musique avec un son stéréo de haute qualité, tout cela sans fils !

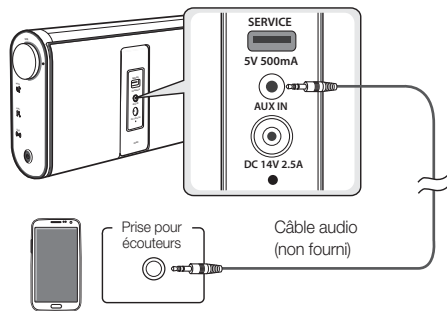


1. Appuyez sur le bouton du Portable Audio Sans fil pour sélectionner la fonction Bluetooth.
 2. Appuyez sur le bouton pendant 3 secondes en mode Bluetooth.
 3. Le témoin Bluetooth clignote rapidement et l'appareil passe en mode d'appariement.
 4. Balayez ou recherchez alors le Portable Audio Sans fil sur votre périphérique Bluetooth.
 5. Sélectionnez «**[Samsung] W_Audio**» dans la liste des éléments identifiés par le périphérique Bluetooth.
 - Si le périphérique Bluetooth ne s'apparie pas avec le Portable Audio Sans fil, répétez les étapes 2, 3 et 4.
 6. Écoutez la musique sur le périphérique connecté.
- ☞ Selon l'usage, un appareil Bluetooth peut entraîner des interférences ou des défaillances dans les cas suivants:
 - Une partie de votre corps est en contact avec le système d'émission/réception du périphérique Bluetooth ou du Portable Audio Sans fil.
 - Des variations électriques peuvent se produire en raison de l'obstruction d'un mur, d'un coin ou d'une cloison de bureau.
 - Il est exposé à des interférences électriques causées par des appareils fonctionnant sur la même bande de fréquence, notamment des équipements médicaux, des fours à micro-ondes ou des RL sans fil.
 - ☞ Plus la distance entre le Portable Audio Sans fil et le périphérique Bluetooth est grande, moins la qualité est bonne.
 - ☞ La connexion Bluetooth ne fonctionne que lorsque le périphérique Bluetooth est proche de l'appareil. La connexion sera automatiquement coupée si la distance dépasse cette portée. Même si la distance est respectée, il est possible que la qualité sonore soit détériorée par des obstacles (ex. : murs, portes).
 - En mode de connexion Bluetooth, la connexion Bluetooth est perdue si la distance entre le Portable Audio Sans fil et le périphérique Bluetooth est supérieure à 5 m.
 - ☞ Cet appareil sans fil peut causer du brouillage électrique pendant son utilisation.

- Il peut vous être demandé d'entrer un code PIN (mot de passe) lors de la connexion du périphérique Bluetooth au Portable Audio Sans fil. Si la fenêtre d'entrée du code NIP s'affiche, entrez <0000>.
- Les fréquences d'échantillonnage prises en charge pour le décodage aptX et SBC sont de 44,1 kHz et 48 kHz.
- La fonction AVRCP n'est pas prise en charge. Vous ne pouvez pas connecter un appareil Bluetooth qui ne prend en charge que la fonction ML (mains libres).
- Connectez uniquement un appareil Bluetooth qui prend en charge la fonction A2DP (AV).
- Un seul appareil Bluetooth peut être jumelé à la fois.

UTILISATION DE LA FONCTION AUX IN

Pour écouter de la musique depuis un périphérique audio externe ne prenant pas en charge la communication Bluetooth, utilisez l'ENTRÉE AUXILIAIRE de l'appareil.



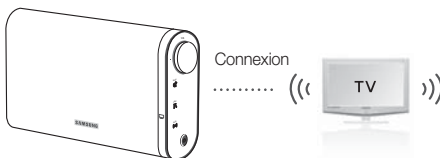
Périphérique externe

- Connectez le câble audio à la borne d'ENTRÉE AUXILIAIRE.
 - Appuyez sur le bouton pour sélectionner la fonction AUX.
- Avant de déplacer ou d'installer l'appareil, mettez-le hors tension et débranchez le cordon d'alimentation.

4 Français

UTILISATION DE LA FONCTION SOUNDSHARE

Connectez le Wireless Audio Portable à un téléviseur Samsung compatible avec le Bluetooth pour obtenir un son de téléviseur sans fil.



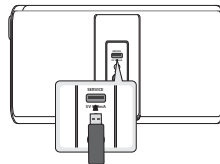
- Allumez le téléviseur Samsung et le Portable Audio Sans fil.
 - Réglez « Add New Device » (Ajouter un nouveau périphérique) sur « On » (Activé) dans le menu « SoundShare Settings » (Réglage SoundShare) du téléviseur. (Pour plus d'informations, reportez-vous au manuel d'utilisation du téléviseur.)
 - Appuyez sur le bouton pour changer le mode du Portable Audio Sans fil pour . Un message vous demandant si vous souhaitez procéder à l'appariement Bluetooth apparaît.
 - L'icône clignote en mode d'attente.
 - Sélectionnez <Yes (Oui)> sur l'écran du téléviseur. Le Portable Audio Sans fil est apparié avec le téléviseur.
 - Le témoin clignote, puis cesse de clignoter.
 - L'appariement Portable Audio Sans fil Bluetooth est terminé.
 - Si vous souhaitez annuler un appariement existant et appairer le Portable Audio Sans fil à un autre téléviseur, appuyez sur le bouton pendant 3 secondes avec l'appareil en mode .
- La fonction SoundShare est prise en charge dans certains téléviseurs Samsung qui ont été fabriqués après 2012. Avant d'entreprendre toute action, vérifiez si votre téléviseur prend en charge SoundShare. (Pour plus d'informations, reportez-vous au manuel d'utilisation de votre téléviseur.)
 - La distance optimale pour l'appariement est de 1 m maximum.

MISE À NIVEAU DU LOGICIEL

Samsung sera susceptible d'offrir dans le futur des mises à niveau pour le micrologiciel du système Portable Audio Sans fil.

Pour mettre à jour le micrologiciel, consultez le site Web samsung.com et recherchez votre modèle par nom pour localiser le téléchargement disponible.

Téléchargez le fichier micrologiciel sur une clé USB et suivez les instructions ci-dessous pour mettre à jour l'appareil.



- Eteindre l'appareil.
 - Insérez un lecteur USB contenant la mise à niveau du micrologiciel dans le port SERVICE (USB) situé à l'arrière de l'appareil.
 - Appuyez simultanément sur les boutons et durant 5 secondes. Le processus de mise à jour démarre.
 - Tous les témoins à DEL clignotent pendant le processus de mise à jour.
 - Les DEL s'éteignent automatiquement lorsque le processus de mise à jour est terminé.
 - Ne débranchez pas l'alimentation ni ne retirez pas le lecteur USB alors que les mises à niveau sont en cours d'application.
 - L'appareil s'éteint automatiquement lorsque la mise à niveau du micrologiciel est terminée.
 - Lorsque le micrologiciel est mis à niveau, les réglages que vous avez effectués reviennent à leur valeur par défaut (d'usine). Nous vous recommandons de noter vos réglages, vous pourrez ainsi aisément les réinitialiser après la mise à niveau.
 - Lorsque la DEL du témoin de la batterie est rouge, ne mettez pas à jour l'appareil. Cela pourrait entraîner des dysfonctionnements de l'appareil.
- Si la mise à niveau du micrologiciel échoue, nous vous recommandons de formater le lecteur USB en FAT16 et de recommencer.
 - À des fins de mise à niveau, ne formatez pas le lecteur USB au format NTFS qui n'est pas un système de fichier pris en charge.
 - Selon le fabricant, la clé USB peut ne pas être prise en charge.

DÉPANNAGE

Avant de demander une intervention, essayez tout d'abord les solutions suivantes.

L'appareil ne s'allume pas.

- Branchez la prise d'alimentation sur la prise murale.
- Votre lecteur ne s'allume pas si la batterie est complètement déchargée. Rechargez la batterie et rallumez le lecteur.
- Vérifiez si la batterie est déchargée.

Une fonction ne s'active pas lorsque le bouton correspondant est actionné.

- Débranchez la prise d'alimentation et rebranchez-la.
- Vérifiez si les boutons correspondent aux fonctions que vous souhaitez activer.

Aucun son n'est produit.

- Vérifiez que l'appareil est correctement connecté.
- Vérifiez si la fonction Mute est activée.
- Vérifiez si le volume est réglé au minimum.

L'unité est hors tension.

- L'appareil s'éteint automatiquement dans les situations suivantes
 - Si aucune entrée de TOUCHE n'est effectuée pendant 8 heures lorsque le câble est branché en mode AUX.
 - Si le câble AUX dans le mode AUX est débranché pendant 25 minutes.
 - Si le mode Bluetooth ou SoundShare a été déconnecté de cet appareil pendant 25 minutes.
 - Ne s'éteint pas lorsque le smartphone est en cours de chargement.

Aucun son n'est émis en mode AUX.

- Vérifiez l'alimentation du périphérique externe et vérifiez si la musique est lue ou non.
- Assurez-vous que le mode AUX est sélectionné.
- Vérifiez si le câble audio est connecté correctement.
- Augmentez le volume de l'appareil/du périphérique externe.

La fonction de partage du son SoundShare (appariement du téléviseur) a échoué.

- Vérifiez si votre téléviseur prend en charge SoundShare. (<http://www.samsung.com>)
- Vérifiez si votre téléviseur comporte le plus récent micrologiciel.
- Réinitialisez l'appareil.
- Si la fonction est inopérante bien que la connexion soit établie, contactez le centre d'appel Samsung.

Le Portable Audio Sans fil peut ne pas rechercher ou se connecter correctement dans les cas suivants.

- En présence d'un fort champ électrique autour de lui.
- Si plusieurs périphériques Bluetooth lui sont appariés simultanément.
- L'appareil Bluetooth est éteint, défaillant ou il n'est pas en place.

AUTRES REMARQUES

À propos de la batterie

- Si la batterie est bientôt déchargée, le témoin rouge commence à clignoter, puis, à terme, il s'éteint.
- Si la charge de la batterie est insuffisante, le produit ne s'allumera pas après avoir appuyé sur le bouton Marche/Arrêt. Au contraire, le témoin de la batterie clignotera en rouge pendant un instant puis s'éteindra.
- Lorsque le témoin de la batterie clignote, tous les autres boutons ne fonctionnent pas.
- Si la batterie est complètement déchargée, tous les paramètres de fonctions, volume et basse sont initialisés.

À propos de NFC

- Le marquage NFC pour la connexion Bluetooth ne peut pas être établi lors de la mise sous et hors tension.
- Le marquage NFC pour la connexion Bluetooth ne fonctionne pas lorsque le témoin de la batterie clignote.

À propos de la connexion Bluetooth automatique

- Pendant la tentative de connexion automatique, la connexion à un autre périphérique Bluetooth peut être limitée. Afin de connecter à un autre périphérique Bluetooth, remplacez le mode Bluetooth par le mode d'appariement. (Reportez-vous à la page 3.)

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Nom du modèle : DA-F60/DA-F61	Plage de températures de fonctionnement : +5°C~+35°C
Poids : 1,1 kg	
Dimensions (l x P x H) : 225 x 46,5 x 131 mm	Plage de taux d'humidité : 10 % à 75 %

- Samsung Electronics Co., Ltd se réserve le droit de modifier les caractéristiques sans préavis.
- Le poids et les dimensions figurent à titre approximatif.
- Pour l'alimentation et la consommation d'énergie, reportez-vous à l'étiquette apposée sur le produit. Ouvrez le cache arrière pour contrôler l'étiquette.

aptX® : aptX permet une haute qualité audio stéréo Bluetooth qui délivre une qualité audio câblée sans fil.

Copyright

©2013 Samsung Electronics Co., Ltd.

Tous droits réservés; il est interdit de reproduire ou de copier tout ou partie de ce manuel d'utilisation sans l'accord préalable écrit de Samsung Electronics Co., Ltd.



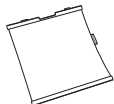
Par la présente, Samsung Electronics déclare que cette [Portable Audio Sans fil] est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions relatives de la Directive 1999/5/CE. La Déclaration de Conformité est disponible sur le site Web <http://www.samsung.com>. Pour la consulter, accédez à la rubrique Support (Assistance) > Search Product Support (Rechercher l'assistance du produit), puis entrez le nom du modèle. Cet équipement peut être utilisé dans tous les pays de l'Union européenne.

ACCESSORI FORNITI

Controllare di seguito gli accessori forniti. L'aspetto degli accessori può essere leggermente diverso da quello indicato nelle figure.



Alimentatore

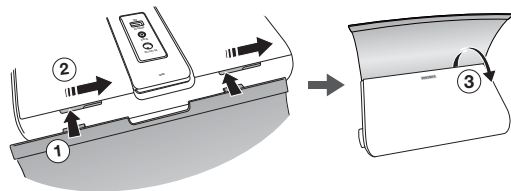


Copertina in tessuto



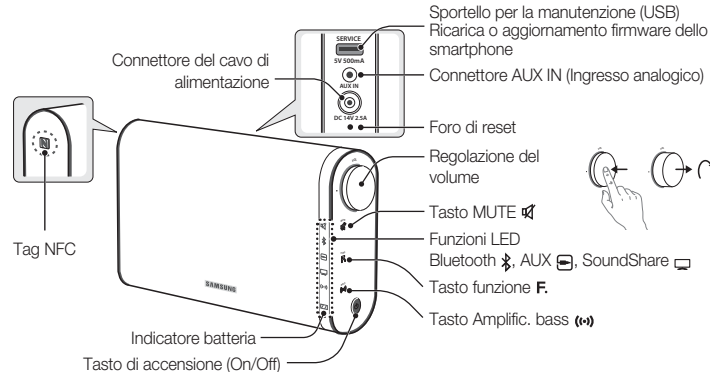
Manuale utente

Uso della copertina in tessuto



Avvolgere la copertina intorno al prodotto. La copertina è tenuta ferma dai magneti.

IL SISTEMA AUDIO PORTATILE WIRELESS



- Quando lo smartphone viene caricato tramite USB, la batteria può scaricarsi più rapidamente.
- La carica dello smart phone attraverso la porta di servizio (USB) richiede più tempo rispetto a quando si utilizza l'alimentatore. Il prodotto può essere caricato solo quando è acceso.

TEST E CARICAMENTO DELLA BATTERIA

Con una sola carica il prodotto può essere utilizzato ininterrottamente per 12 ore.

Per garantire che la carica sia completa si raccomanda di caricare la batteria per circa 3 ore.

Test della batteria

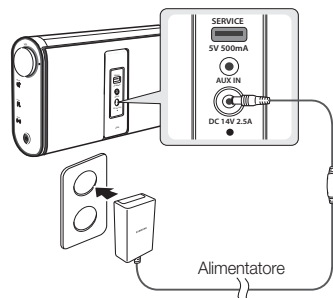
L'indicatore stato della batteria è normalmente spento per limitare il consumo della batteria.

Per controllare il livello di carica, tenere premuto il tasto di accensione per 5 secondi.



Verde Livello di carica 60% o superiore
giallo Livello di carica tra 30% e 60%
Rosso 30% o meno
Lampeggio rosso Necessario ricaricare

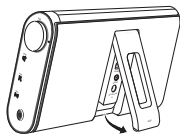
Ricarica della batteria



OFF Carica completa
Verde Livello di carica tra 60% e 99%
giallo Livello di carica tra 30% e 60%
Rosso 30% o meno

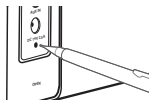
- Caricare e conservare la batteria tra 5° C e 35° C.
- Non caricare la batteria per più di 12 ore e non lasciarla completamente scarica per un periodo prolungato. Facendo così si potrebbe ridurre la durata della batteria.
- A seconda di come si utilizza il lettore, la durata di funzionamento effettiva della batteria può variare e ridursi rispetto a quanto specificato.

Supporto



Non tirare il supporto con troppa forza. Si può danneggiare.

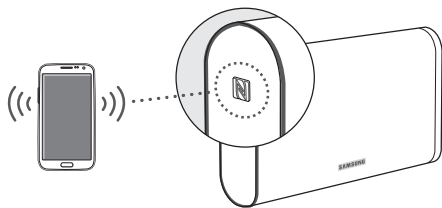
Reset del prodotto



Se un errore verificatosi durante l'uso provoca un funzionamento anomalo del prodotto, premere il foro di reset con la punta di una biro o uno strumento analogo per 2 secondi.

UTILIZZO DELLA FUNZIONE NFC

Collegare mediante Bluetooth il dispositivo compatibile NFC al Wireless Audio Portable utilizzando questa semplice procedura di configurazione. Il Wireless Audio Portable consente di riprodurre la musica sullo smartphone.



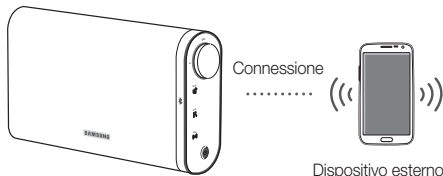
1. Attivare la funzione NFC dello smartphone e assicurarsi che la funzione di blocco schermo sia disattivata. La funzione NFC dello smartphone non è attiva se è inserito il blocco schermo.

2. Toccare delicatamente il logo NFC (N) a sinistra del Wireless Audio Portable con il dispositivo NFC supportato.
 - Se il Sistema Audio Portatile Wireless è spento, si accende automaticamente.
3. Sullo smartphone viene visualizzato un popup che chiede se si desidera procedere con la connessione Bluetooth. Selezionare <Yes (Sì)>.
 - Al termine della connessione viene visualizzato il messaggio di 'connected' (connessione) effettuata.
4. Per scollegare il dispositivo NFC, toccare nuovamente il dispositivo sul pannello sinistro del Sistema Audio Portatile Wireless.
 - Per collegare un altro dispositivo NFC mentre è ancora collegato il primo smartphone, toccare tale dispositivo nel pannello sinistro del Wireless Audio Portable. Il Wireless Audio Portable sceglie il primo smartphone e collega il secondo.

- La funzione NFC è incorporata nei dispositivi Android su cui è caricato Android OS 4.1 Jellybean o una versione successiva.
 - Se il dispositivo supporta un sistema operativo Android precedente ad Android OS 4.1 Jellybean, per utilizzare la funzione NFC si deve scaricare l'applicazione 'Samsung NFC Connection' dal mercato Android.
- La posizione dell'antenna NFC varia sugli smartphone. Prima di collegarsi, verificare la posizione di installazione dell'antenna NFC.
- Se lo smartphone è coperto da un involucro di un certo spessore, è possibile che la connessione non venga stabilita.
- N-Mark è un marchio o un marchio registrato di NFC Forum, Inc. negli Stati Uniti e in altri Paesi.

UTILIZZO DELLA FUNZIONE BLUETOOTH

È possibile collegare il Sistema Audio Portatile Wireless ai dispositivi Bluetooth e ascoltare musica con audio stereo di alta qualità, tutto senza fili!



Dispositivo esterno

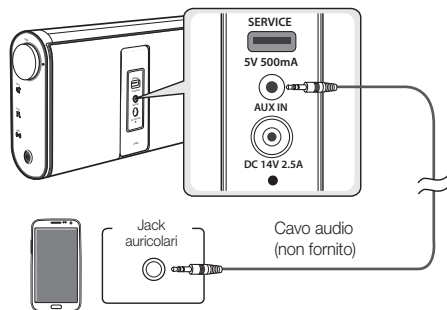
1. Premere il tasto sul Sistema Audio Portatile Wireless per selezionare la funzione Bluetooth.
2. Premere il tasto per 3 secondi nel modo Bluetooth.
3. L'indicatore Bluetooth lampeggia rapidamente e il prodotto cambia il modo di connessione.
4. Scorrere o cercare il Sistema Audio Portatile Wireless sul dispositivo Bluetooth.
5. Selezionare "[Samsung] W_Audio" nell'elenco di voci trovate dal dispositivo Bluetooth.
 - Se il dispositivo Bluetooth non riesce a connettersi con il Sistema Audio Portatile Wireless, ripetere i passi 2, 3 e 4.
6. Riprodurre la musica sul dispositivo collegato.

- Un dispositivo Bluetooth può dar luogo a disturbi o malfunzionamenti, a seconda delle condizioni di utilizzo, quando:
 - Una parte del corpo è a contatto con il sistema di ricezione/trasmissione del dispositivo Bluetooth o del Sistema Audio Portatile Wireless.
 - È soggetto a variazioni elettriche dovute a interferenze derivanti da riflessioni dei segnali su pareti, spigoli o tramezzature d'ufficio.
 - È esposto a interferenze elettriche derivanti da dispositivi della stessa banda di frequenza, incluse apparecchiature mediche, forni a microonde e LAN wireless.
- Maggiore è la distanza tra il Sistema Audio Portatile Wireless e il dispositivo Bluetooth, peggiore è la qualità.
- La connessione Bluetooth funziona soltanto se l'unità è vicina. Se la distanza è eccessiva, la connessione viene automaticamente interrotta. La qualità del suono si riduce in presenza di ostacoli quali pareti o porte, anche entro la distanza adeguata.
- Questo dispositivo wireless può provocare interferenze elettriche durante il funzionamento.

- Per collegare il dispositivo Bluetooth al Sistema Audio Portatile Wireless può essere richiesto l'inserimento di un codice PIN (password). Se viene visualizzata la finestra di inserimento del codice PIN, inserire <0000>.
- Le frequenze di campionamento supportate per la decodifica aptX e SBC sono 44.1 kHz e 48 kHz.
- La funzione AVRCP non è supportata. Non è possibile effettuare il collegamento a un dispositivo Bluetooth che supporti soltanto la funzione HF (vivavoce).
- Effettuare il collegamento esclusivamente a un dispositivo Bluetooth che supporti la funzione A2DP (AV).
- È possibile collegare solo un dispositivo Bluetooth per volta.

UTILIZZO DELLA FUNZIONE AUX IN (INGRESSO AUX)

Per sentire la musica da un dispositivo audio esterno che non supporta la comunicazione Bluetooth, utilizzare la funzione AUX IN (INGRESSO AUX) del prodotto.

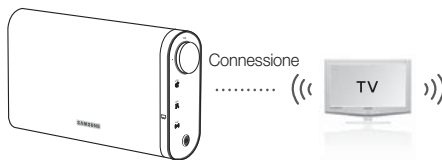


Dispositivo esterno

- Collegare il cavo audio al terminale AUX IN (INGRESSO AUX).
 - Premere il tasto per selezionare la funzione AUX.
- Prima di spostare o installare il prodotto, spegnere l'apparecchio e staccare il cavo di alimentazione.

UTILIZZO DELLA FUNZIONE SOUNDSHARE

Collegare il Wireless Audio Portable ad una TV Samsung compatibile con Bluetooth per sentire l'audio TV in modo wireless.



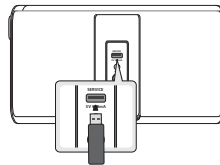
- Accendere la TV Samsung e il Sistema Audio Portatile Wireless.
 - Impostare "Add new Device" (Aggiungi nuovo dispositivo) del menu "SoundShare Settings" (Impostazioni SoundShare) della TV su "On". (vedere il manuale utente della TV per i dettagli).
- Premere il tasto per cambiare il modo del Sistema Audio Portatile Wireless su . Viene visualizzato un messaggio che richiede di procedere con la connessione Bluetooth.
 - Il lampeggia nel modo standby.
- Selezionare <Yes (Si)> nella schermata della TV. Il Sistema Audio Portatile Wireless si connette alla TV.
 - L'indicatore inizia a lampeggiare e poi si interrompe.
 - La connessione Sistema Audio Portatile Wireless Bluetooth è completata.
 - Per annullare una connessione esistente e collegare il Sistema Audio Portatile Wireless ad un'altra TV, premere il tasto per 3 secondi con l'unità in modo .

- Il SoundShare è supportato da alcune TV Samsung commercializzate dopo il 2012. Prima di cominciare, verificare che la TV supporti il SoundShare. (Per ulteriori informazioni, vedere la Guida utente della TV).
- La distanza ideale per la connessione è di 1 m o meno.

AGGIORNAMENTO SOFTWARE

Samsung potrebbe offrire in futuro degli aggiornamenti per il firmware del sistema Sistema Audio Portatile Wireless.

Per aggiornare il firmware, andare al sito samsung.com e cercare il modello per nome per individuare un file disponibile per il download. Scaricare il file del firmware su un'unità USB e seguire le istruzioni in basso per aggiornare il prodotto.



- Spegnere il prodotto.
 - Inserire l'unità USB contenente l'aggiornamento del firmware nello sportello per la manutenzione (USB) sul retro del prodotto.
 - Premere contemporaneamente i tasti e per 5 secondi. Il processo di aggiornamento si avvia.
 - Tutti gli indicatori a LED lampeggiano durante il processo di aggiornamento.
 - I LED si spengono automaticamente dopo il completamento del processo di aggiornamento.
 - Non spegnere l'apparecchio o rimuovere l'unità USB quando gli aggiornamenti sono in corso.
 - Il prodotto si spegne automaticamente al termine dell'aggiornamento del firmware.
 - Al termine dell'aggiornamento del firmware vengono ripristinate le impostazioni predefinite. Si consiglia di prendere nota delle impostazioni effettuate in modo da poterle reimpostare facilmente dopo l'aggiornamento.
 - Se l'indicatore della batteria a LED è rosso, non aggiornare il prodotto. Può causare malfunzionamenti nel prodotto.
- Se non si riesce ad effettuare l'aggiornamento del firmware, si consiglia di formattare l'unità USB in formato FAT16 e di riprovare.
 - Ai fini dell'aggiornamento, non formattare l'unità USB in formato NTFS perché non è un file system supportato.
 - A seconda del costruttore, l'USB potrebbe non essere supportata.

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Prima di rivolgersi al servizio di assistenza, provare con le seguenti soluzioni:

L'unità non si accende.

- Collegare la spina alla presa.
- Il lettore non si accende se la batteria è completamente scarica. Ricaricare la batteria e riprovare ad accendere il lettore.
- Controllare se la batteria è scarica.

Una funzione non si attiva quando viene premuto il tasto.

- Scollegare e ricollegare la spina.
- Verificare che i tasti corrispondano alle funzioni che si desidera attivare.

L'audio non viene riprodotto.

- Assicurarsi che l'unità sia collegata correttamente.
- Controllare se la funzione Mute (Muto) è attiva.
- Controllare se il volume è impostato al minimo.

L'unità è spenta.

- L'unità si spegne automaticamente nelle seguenti condizioni.
 - Se non vengono premuti i tasti per 8 ore quando il cavo è collegato in modo AUX.
 - Se il cavo AUX nel modo AUX rimane scollegato per 25 minuti.
 - Se il modo Bluetooth o SoundShare non è stato attivato su questa unità per 25 minuti.
 - Non si spegne se lo smartphone è in carica.

L'audio non viene riprodotto nel modo AUX.

- Controllare l'alimentazione del dispositivo esterno e se la musica viene riprodotta o no.
- Assicurarsi che il modo AUX sia selezionato.
- Controllare se il cavo audio è collegato correttamente.
- Alzare il volume del prodotto/del dispositivo esterno.

Il SoundShare (connessione TV) non è riuscito.

- Verificare che la TV supporti il SoundShare. (<http://www.samsung.com>)
- Verificare che il firmware della TV sia aggiornato.
- Reinizializzare l'unità.
- Se la funzione non è attiva nemmeno dopo aver completato la connessione, contattare il call center Samsung.

Il Sistema Audio Portatile Wireless non può eseguire la ricerca o il collegamento nel modo corretto nei seguenti casi.

- In presenza di un forte campo elettrico intorno al Sistema Audio Portatile Wireless.
- Se diversi dispositivi Bluetooth vengono connessi contemporaneamente al Sistema Audio Portatile Wireless.
- Se il dispositivo Bluetooth è spento, non è in posizione o non funziona correttamente.

ALTRE NOTE

Informazioni sulla batteria

- Se la batteria è quasi scarica, l'indicatore rosso inizia a lampeggiare finché non si spegne.
- Se la batteria non è sufficientemente carica, non è possibile accendere il prodotto premendo il tasto di accensione. L'indicatore rosso della batteria lampeggia per qualche istante prima di spegnersi.
- Mentre l'indicatore della batteria lampeggia, tutti gli altri tasti non funzionano.
- Se la batteria è completamente scarica, tutte le impostazioni di funzione, volume e bassi vengono inizializzate.

Informazioni su NFC

- L'inserimento di tag NFC per la connessione Bluetooth non può essere effettuato quando si accende e si spegne il prodotto.
- L'inserimento di tag NFC per la connessione Bluetooth non funziona mentre l'indicatore della batteria lampeggia.

Informazioni sul collegamento automatico Bluetooth

- Durante il tentativo di connessione automatica, la connessione a un altro dispositivo Bluetooth può essere limitata. Per connettersi a un dispositivo Bluetooth diverso, passare dal modo Bluetooth del prodotto al modo di accoppiamento. (Vedere a pagina 3).

SPECIFICHE

Nome del modello : DA-F60/DA-F61	Temperatura di esercizio : +5°C~+35°C
Peso : 1,1 kg	Umidità di esercizio : Da 10% a 75%
Dimensioni (L x P x A) : 225 x 46,5 x 131 mm	

- Samsung Electronics Co., Ltd si riserva il diritto di modificare le specifiche senza preavviso.
- Peso e dimensioni sono approssimativi.
- Per l'alimentazione e il consumo di energia, vedere l'etichetta applicata al prodotto. Rimuovere il coperchio posteriore per controllare l'etichetta.

aptX®: aptX offre l'audio stereo Bluetooth di elevata qualità, ossia la qualità audio via cavo in modo wireless.

Copyright

©2013 Samsung Electronics Co.,Ltd.

Tutti i diritti riservati; è vietata la riproduzione o la copia di una parte o dell'intero manuale utente senza previa autorizzazione scritta di Samsung Electronics Co., Ltd

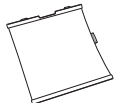


Samsung Electronics dichiara che il [Sistema Audio Portatile Wireless] è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni rilevanti della direttiva 1999/5/CE.

La dichiarazione di conformità ufficiale è reperibile sul sito <http://www.samsung.com>, selezionando Support (Supporto) > Search Product Support (Richiesta di assistenza sul prodotto) e inserendo il nome del modello. Questo apparecchio può essere utilizzato in tutti i Paesi dell'UE.

COMPONENTES

Compruebe los accesorios suministrados que se incluyen a continuación. El aspecto de los accesorios puede diferir ligeramente de las ilustraciones.

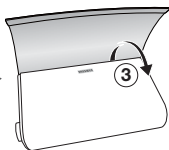
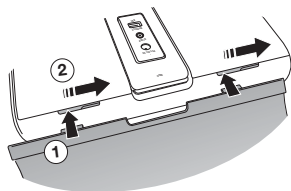


Adaptador de alimentación

Funda de la cubierta

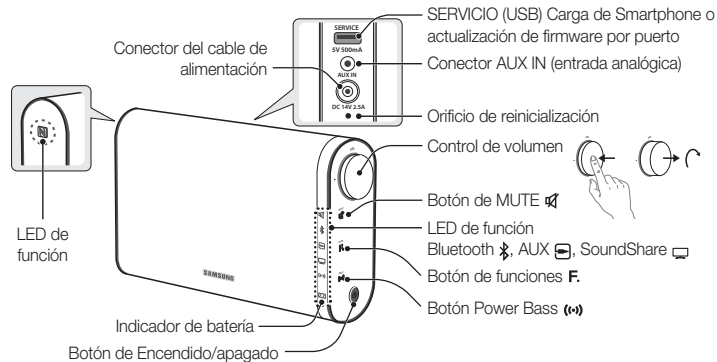
Manual del usuario

Utilización de la funda de la cubierta



Coloque la cubierta alrededor del producto. La cubierta se mantiene en su sitio mediante imanes.

EL PORTÁTIL DE AUDIO INALÁMBRICO



- Cuando cargue el smartphone a través de USB, la batería se descargará más rápidamente.
- Cargar el smartphone a través del puerto de servicio (USB) tarda más tiempo que cargar la unidad utilizando el adaptador. Solo se puede cargar cuando este producto está encendido.

COMPROBACIÓN Y CARGA DE LA BATERÍA

Puede reproducir este producto durante 12 horas de forma continua. Para una carga completa, recomendamos cargar la batería durante 3 horas.

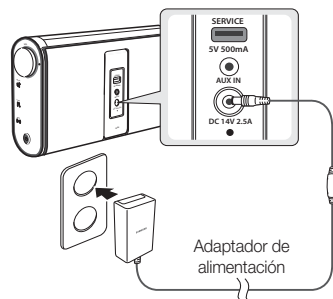
Comprobación de la batería.

El indicador de estado de la batería normalmente está apagado para conservar la energía de la batería. Para comprobar el nivel de carga, mantenga pulsado el botón de encendido durante 5 segundos.



Verde 60% o más de carga completa
Amarillo De 30% a 60% de carga completa
Rojo 30% o menos
Parpadeante en rojo Es necesario cargar

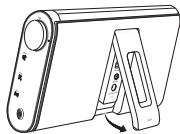
Carga de la batería



APAG. Carga completa
Verde De 60% a 99% de carga completa
Amarillo De 30% a 60% de carga completa
Rojo 30% o menos

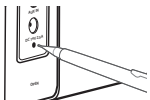
- Cargue y almacene la batería a una temperatura de entre 5° C y 35° C.
- No cargue la batería durante más de 12 horas ni deje la batería totalmente descargada durante mucho tiempo. Si lo hace, podría acortar la vida de la batería.
- Según la forma en que utilice el reproductor, la duración real de la batería podría variar y podría ser más corta de lo especificado.

Soporte



No tire demasiado fuerte del soporte. Puede dañarla.

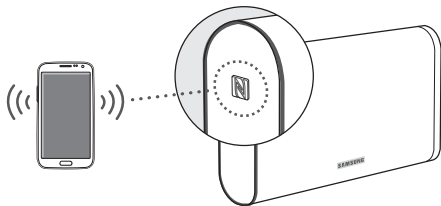
Reinicio del producto



Si se produce un error al utilizar este producto y no funcione correctamente, pulse durante 2 segundos el botón de reinicio con la punta de un bolígrafo o un artículo similar.

UTILIZACIÓN DE LA FUNCIÓN NFC

Conecte el dispositivo compatible con NFC a través de Bluetooth al Wireless Audio Portable utilizando este sencillo procedimiento de configuración. Puede reproducir música en el Smartphone a través del Wireless Audio Portable.

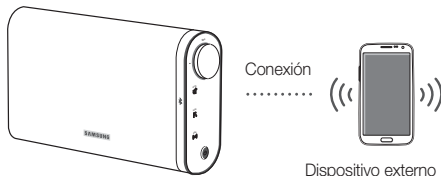


1. Active la función NFC en el smartphone y asegúrese de que la función de bloqueo de pantalla esté desactivada. La función NFC del smartphone no estará operativa si está activada la función de bloqueo de pantalla.

2. Toque suavemente el logotipo de NFC (N) a la izquierda del Wireless Audio Portable con el dispositivo compatible con NFC.
 - Si el Portátil de Audio Inalámbrico está apagado, se encenderá automáticamente.
 3. Aparece en el smartphone una ventana preguntando si desea continuar con la conexión Bluetooth. Seleccione <Yes (Si)>.
 - Una vez completada la conexión, aparece el mensaje 'connected' (conectado).
 4. Para desconectar el dispositivo NFC, toque con el dispositivo de nuevo en el panel izquierdo del Portátil de Audio Inalámbrico.
 - Para conectar otro dispositivo NFC mientras el primer Smartphone está aún conectado, toque con dicho dispositivo el panel izquierdo del Wireless Audio Portable. El Wireless Audio Portable se desconectará del primer smartphone y se conectará al segundo smartphone.
- ☞ La función NFC está incorporada en los dispositivos Android que ejecuten Android OS 4.1 Jellybean o posterior.
- Si su dispositivo ejecuta un SO Android anterior a Android OS 4.1 Jellybean, debe descargar la aplicación 'Samsung NFC Connection' de Android Market para utilizar la función NFC.
- ☞ La posición de la antena NFC difiere entre smartphones. Antes de conectar compruebe la ubicación de la antena de NFC.
- ☞ Si el smartphone está cubierto con una funda gruesa, es posible que la conexión no tenga éxito.
- ☞ La marca N es una marca comercial o marca comercial registrada de NFC Forum, Inc. en Estados Unidos y en otros países.

UTILIZACIÓN DE LA FUNCIÓN BLUETOOTH

Puede conectar el Portátil de Audio Inalámbrico a un dispositivo Bluetooth y disfrutar de la música con un sonido estéreo de gran calidad, todo ello sin cables.

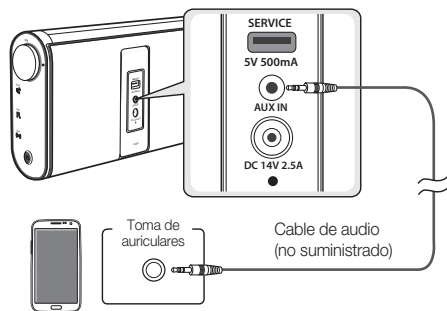


1. Pulse el botón en el Portátil de Audio Inalámbrico para seleccionar la función Bluetooth.
 2. Pulse el botón durante 3 segundos en modo Bluetooth.
 3. El indicador Bluetooth parpadea rápidamente y el producto cambia al modo de emparejamiento.
 4. Rastree o busque el Portátil de Audio Inalámbrico en su dispositivo Bluetooth.
 5. Seleccione **"[Samsung] W_Audio"** en la lista de dispositivos encontrados por el dispositivo Bluetooth.
 - Si el dispositivo Bluetooth no se empareja con el Portátil de Audio Inalámbrico, repita los pasos 2, 3 y 4.
 6. Reproduzca música en el dispositivo conectado.
- ☞ Un dispositivo Bluetooth puede causar ruidos o un funcionamiento defectuoso, dependiendo del uso, cuando:
- Una parte del cuerpo esté en contacto con el sistema de recepción/transmisión del dispositivo Bluetooth o el Portátil de Audio Inalámbrico.
 - Exista variación eléctrica por obstrucciones causadas por una pared, una esquina o paneles de división de la oficina.
 - Esté expuesto a interferencias eléctricas de dispositivos con la misma banda de frecuencia, incluidos equipos médicos, hornos microondas y LAN inalámbrica.
- ☞ Cuando mayor sea la distancia entre el Portátil de Audio Inalámbrico y el dispositivo Bluetooth peor será la calidad.
- ☞ La conexión Bluetooth sólo funciona cuando está cerca del equipo. La conexión se corta automáticamente si la distancia es superior a la indicada. Incluso dentro de esta distancia, es posible que la calidad del sonido se degrade debido a obstáculos como muros o puertas.
- En el modo de conexión Bluetooth, la conexión Bluetooth se perderá si la distancia entre el Portátil de Audio Inalámbrico y el dispositivo Bluetooth supera los 5 metros.
- ☞ El dispositivo inalámbrico puede causar interferencias eléctricas durante su funcionamiento.

- Es posible que se le pida que introduzca un código PIN (contraseña) al conectar el dispositivo Bluetooth al Portátil de Audio Inalámbrico. Si aparece la ventana de introducción del código PIN, introduzca <0000>.
- Las frecuencias de muestreo admitidas para la decodificación aptX y SBC son 44,1 kHz y 48 kHz.
- La función AVRCP no se admite. No puede conectar a un dispositivo Bluetooth que admita sólo la función HF (manos libres).
- Conecte sólo a un dispositivo Bluetooth que admita la función A2DP (AV).
- Sólo es posible emparejar un dispositivo Bluetooth al mismo tiempo.

UTILIZACIÓN DE LA FUNCIÓN AUX IN

Para disfrutar de música desde un dispositivo de audio externo que no admita comunicación mediante Bluetooth, utilice AUX IN del producto.



Dispositivo externo

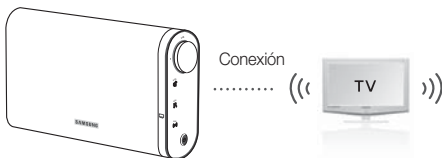
1. Conecte el cable de audio al terminal AUX IN.
2. Pulse el botón para seleccionar la entrada AUX.

- Antes de trasladar o instalar este producto, asegúrese de apagar y desconectar el cable de alimentación.

4 Español

UTILIZACIÓN DE LA FUNCIÓN SOUNDSHARE

Conecte el Wireless Audio Portable a un TV Samsung que sea compatible con Bluetooth para disfrutar del sonido de TV de forma inalámbrica.

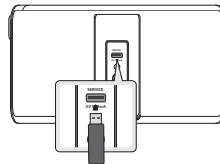


1. Encienda el TV Samsung y el Portátil de Audio Inalámbrico.
 - Defina 'Add New Device' (Añadir nuevo dispositivo) en 'On' (Activado) en el menú 'SoundShare Settings' (Ajustes de SoundShare) del TV. (Consulte el manual de usuario del TV para más detalles.)
 2. Pulse el botón para cambiar el modo del Portátil de Audio Inalámbrico a . Aparece un mensaje preguntando su continuar con el emparejamiento Bluetooth.
 - parpadea en modo de espera.
 3. Seleccione <Yes (Si)> en la pantalla TV. El Portátil de Audio Inalámbrico se empareja con el TV.
 - El indicador parpadea y, a continuación, deja de parpadear.
 - Se completa el emparejamiento de Bluetooth de Portátil de Audio Inalámbrico.
 - Si desea cancelar un emparejamiento existente y emparejar el Portátil de Audio Inalámbrico con otro TV, pulse el botón durante 3 segundos con la unidad en modo .
- SoundShare es compatible con algunos TV Samsung comercializados después de 2012. Compruebe si el TV admite SoundShare antes de iniciar sesión. (Para más información, consulte la guía del usuario de su TV.)
 - La distancia de emparejamiento óptima es 1 m o menos.

ACTUALIZACIÓN DEL SOFTWARE

Samsung puede ofrecer en el futuro actualizaciones para el firmware del sistema de Portátil de Audio Inalámbrico.

Para actualizar el firmware, visite samsung.com y busque su modelo por el nombre para localizar la descarga disponible. Descargue el archivo de firmware en la unidad USB y siga las instrucciones que se incluyen a continuación para actualizar el producto.



1. Apague el product.
 2. Inserte en el puerto de servicio (USB) de la parte trasera del producto una unidad USB que contenga la actualización del firmware.
 3. Pulse los botones y durante 5 segundos al mismo tiempo. Se inicia el proceso de actualización.
 - Todos los indicadores LED parpadearán durante el proceso de actualización.
 4. El LED se apagará automáticamente tras completar el proceso de actualización.
 - No desconecte el equipo ni retire la unidad USB mientras se estén realizando las actualizaciones.
 - El producto se apagará automáticamente tras completar la actualización del firmware.
 - Una vez actualizado el firmware, los ajustes realizados volverán a sus valores predeterminados (de fábrica). Recomendamos tomar nota de los ajustes para poder reinicializarlos tras la actualización.
 - Cuando el LED del indicador de la batería esté rojo, no actualice el producto. Si lo hace, el producto podría funcionar de forma incorrecta.
- Si no se actualiza el firmware, se recomienda formatear la unidad USB en FAT16 e intentarlo de nuevo.
 - Para actualizaciones, no formatee los datos de la unidad USB en NTFS ya que no es un sistema de archivos admitido.
 - Dependiendo del fabricante, es posible que no se admita USB.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Antes de solicitar servicio técnico, intente las siguientes soluciones:

La unidad no se encenderá.

- Conecte el enchufe de alimentación en la toma de corriente.
- El reproductor no se enciende si la batería está totalmente descargada. Recargue la batería y encienda el reproductor de nuevo.
- Recargue la batería y encienda el reproductor de nuevo.

Una función no está operativa cuando se pulsa el botón.

- Desconecte la toma de alimentación y conéctela de nuevo.
- Compruebe si los botones corresponden a las funciones que desea activar.

No se produce sonido.

- Asegúrese de que la unidad esté debidamente ventilada.
- Compruebe si el altavoz está encendido.
- Compruebe si el volumen está ajustado al mínimo.

La unidad está apagada.

- La unidad se apaga automáticamente en las siguientes situaciones:
 - Si no se introduce la CLAVE durante 8 horas con el cable conectado en modo AUX.
 - Si el cable AUX en modo AUX está desconectado durante 25 minutos.
 - Si el modo Bluetooth o SoundShare se desconecta de esta unidad durante 25 minutos.
 - Se apaga cuando el smartphone se está cargando.

El sonido no se produce en modo AUX.

- Compruebe la alimentación del dispositivo externo y si la música se reproduce o no.
- Asegúrese de que se selecciona el modo AUX.
- Compruebe si el cable de audio está debidamente conectado.
- Suba el volumen del producto/dispositivo externo.

Fallo en SoundShare (emparejamiento del TV).

- Compruebe si el TV es compatible con SoundShare. (<http://www.samsung.com>)
- Compruebe si el TV tiene el firmware más reciente.
- Reinicie la unidad.
- Si no está operativa la función aunque la haya completado correctamente, póngase en contacto con el centro de asistencia técnica de Samsung.

Es posible que el Portátil de Audio Inalámbrico no busque o se conecte correctamente en los siguientes casos.

- Si hay un campo eléctrico potente alrededor del Portátil de Audio Inalámbrico.
- Si varios dispositivos Bluetooth están simultáneamente emparejados con el Portátil de Audio Inalámbrico.
- Si el dispositivo Bluetooth está desactivado, no está en su sitio o sufre una avería.

OTRAS NOTAS

Información sobre la batería

- Si la batería está casi descargada, el indicador rojo empieza a parpadear y al final se apaga.
- Si la batería tiene carga insuficiente, aunque pulse el botón de alimentación no se encenderá el producto. En su lugar, el indicador de la batería parpadea en rojo un momento y se apaga.
- Mientras parpadea el indicador de la batería, el resto de botones no están operativos.
- Si la batería está totalmente descargada, todos los ajustes de las funciones, volumen y graves se inicializan.

Información sobre NFC

- Las etiquetas NFC para la conexión Bluetooth no se puede establecer mientras se enciende y se apaga.
- Las etiquetas NFC para conexión no funcionarán mientras parpadee el indicador de la batería.

Información sobre la conexión automática de Bluetooth

- Durante el intento de conexión automática, puede limitarse la conexión a otro dispositivo Bluetooth. Para conectar a un dispositivo Bluetooth diferente, cambie el modo del producto al modo de emparejamiento. (Consulte la página 3.)

ESPECIFICACIONES

Nombre del modelo : DA-F60/DA-F61	Rango de temperatura de servicio : +5°C~+35°C
Peso : 1,1 kg	Rango de humedad de servicio : De 10 % a 75 %
Dimensiones (Al x Pr x An) : 225 x 46,5 x 131 mm	
- Samsung Electronics Co., Ltd se reserva el derecho a cambiar las especificaciones sin previo aviso.	
- Los pesos y dimensiones son aproximados.	
- Para la fuente de alimentación y el consumo de energía, consulte la etiqueta pegada en el producto. Abra la tapa trasera para comprobar la etiqueta.	

- **aptX®** : aptX permite conseguir un audio estéreo Bluetooth de gran calidad, proporcionando una calidad de audio de cable mediante una conexión inalámbrica.

Copyright

©2013 Samsung Electronics Co.,Ltd.

Todos los derechos reservados. Ninguna parte de este manual del usuario puede reproducirse o copiarse sin la autorización previa por escrito de Samsung Electronics Co. Ltd.



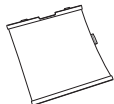
En el presente documento, Samsung Electronics, declara que este [Portátil de Audio Inalámbrico] está en conformidad con los requisitos esenciales y otras provisiones relevantes de la Directiva 1999/5/EC. La Declaración de conformidad oficial puede encontrarse en <http://www.samsung.com>, vaya a Asistencia al cliente > Búsqueda de productos e introduzca el nombre del modelo. Este equipo puede utilizarse en todos los países de la UE.

COMPONENTES INCLUÍDOS

Verifique, abaixo, os acessórios fornecidos. O aspecto real dos acessórios poderá ser ligeiramente diferente das ilustrações.



Transformador

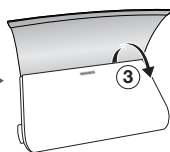
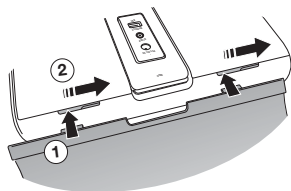


Estrutura da tampa



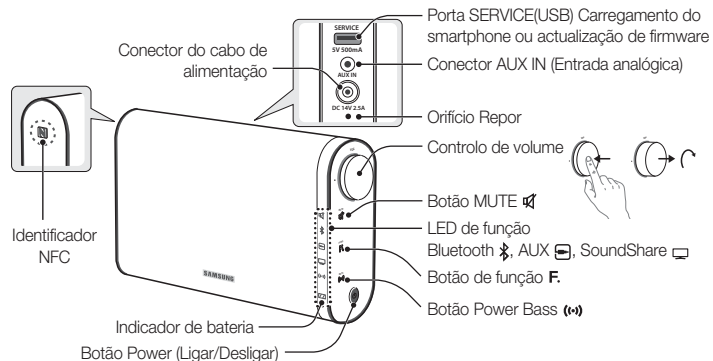
Manual do Utilizador

Utilizar a Cobertura



Cubra o produto com a tampa. A tampa é mantida na posição por ímãs.

O SEU DISPOSITIVO PORTÁTIL DE ÁUDIO SEM FIOS



Conector do cabo de alimentação

Porta SERVICE(USB) Carregamento do smartphone ou actualização de firmware

Conector AUX IN (Entrada analógica)

Orifício Repor

Controlo de volume

Botão MUTE

LED de função

Bluetooth, AUX, SoundShare

Botão de função F.

Botão Power Bass

Indicador de bateria

Botão Power (Ligar/Desligar)

2 Português

- Quando carrega o smartphone através de USB, a bateria pode descarregar mais rapidamente.
- Carregar o smartphone utilizando a porta USB é mais demorado do que carregar a unidade utilizando o adaptador. Pode ser carregado apenas quando o produto está ligado.

VERIFICAR E CARREGAR A BATERIA

Pode utilizar este produto continuamente durante 12 horas com um carregamento da bateria. Para um carregamento completo, recomendamos que carregue a bateria durante cerca de 3 horas.

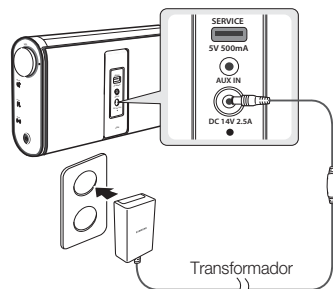
Verificar a bateria

O indicador do estado da bateria normalmente está desligado para economizar a energia da bateria. Para verificar o nível de carga, prima sem soltar o botão Power durante 5 segundos.



- Verde** 60% ou mais de carga
- Amarelo** 30% a 60% de carga total
- Vermelho** 30% ou menos
- Luz vermelha intermitente** É necessário carregar

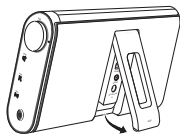
Carregar a bateria



- DESLIGADO** Carga completa
- Verde** 60% a 99% de carga total
- Amarelo** 30% a 60% de carga total
- Vermelho** 30% ou menos

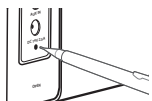
- Carregue e armazene a bateria a 5° C ~ 35° C.
- Não carregue a bateria por mais de 12 horas nem deixe a bateria totalmente descarregada durante muito tempo. Tal poderá diminuir a vida útil da bateria.
- Consoante a forma como utilizar o seu leitor, a vida útil efectiva da bateria pode variar e ser menor do que a especificada.

Apoio



Não puxe o apoio com muita força. Pode provocar danos.

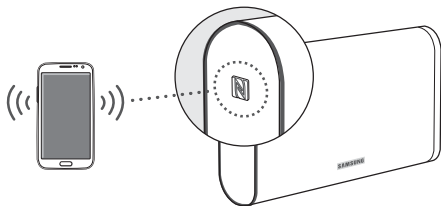
Reiniciar o seu Produto



Se ocorrer um erro durante a utilização do produto e este não funcionar correctamente, insira a ponta de uma esferográfica ou outro objecto pontiagudo no orifício Reset (Repor) durante 2 segundos.

UTILIZAR A FUNÇÃO NFC

Ligue o seu dispositivo compatível com NFC por Bluetooth ao Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios utilizando este procedimento simples de configuração. Pode reproduzir música no smartphone através do Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios.



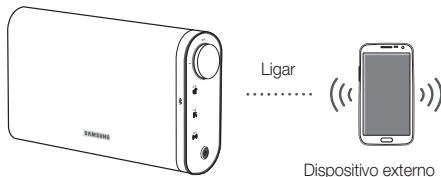
1. Ligue a função NFC no smartphone e certifique-se de que a função de bloqueio de ecrã no smartphone está desligada. A função NFC do smartphone não funciona se o bloqueio de ecrã estiver activado.

2. Toque cuidadosamente no logótipo NFC (N) à esquerda do Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios com o dispositivo compatível com NFC.
 - Se o Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios estiver desligado, ligar-se-á automaticamente.
3. É apresentada no smartphone uma janela pop-up a confirmar se a ligação Bluetooth deve prosseguir. Seleccione <Yes (Sim)>.
 - Quando a ligação estiver concluída, é apresentada a mensagem 'connected' ('ligado').
4. Para desligar o dispositivo NFC, toque novamente no dispositivo no painel esquerdo do Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios.
 - Para ligar outro dispositivo NFC quando o primeiro smartphone ainda está ligado, toque com esse dispositivo no painel esquerdo do Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios. O Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios irá desligar o primeiro smartphone e ligar ao segundo smartphone.

- A função NFC está integrada em dispositivos Android com Android OS 4.1 Jellybean ou posterior.
 - Se o seu dispositivo estiver a executar um sistema Android OS anterior ao Android OS 4.1 Jellybean, é necessário transferir a aplicação 'Samsung NFC Connection' do Android Market para utilizar a função NFC.
- A posição da antena NFC varia conforme os dispositivos smartphone. Confirme a localização da antena antes de continuar com a ligação.
- Se utilizar o smartphone com uma capa, a ligação poderá não ser efectuada.
- A marca Né uma marca comercial da marca comercial registada da NFC Forum, Inc. nos Estados Unidos e/ou outros países.

UTILIZAR A FUNÇÃO BLUETOOTH

Pode ligar o Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios a dispositivos Bluetooth para ouvir música com som estéreo de alta qualidade, sem fios!

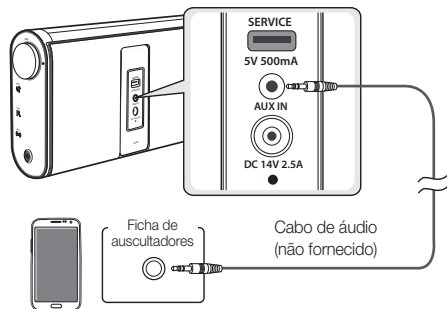


1. Prima o botão no Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios para seleccionar a função Bluetooth.
 2. Prima o botão durante 3 segundos no modo Bluetooth.
 3. O indicador Bluetooth pisca rapidamente e o produto muda para o modo de emparelhamento.
 4. Procure pela indicação Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios no seu dispositivo Bluetooth.
 5. Seleccione "[Samsung] W_Audio" na lista de itens encontrados pelo dispositivo Bluetooth.
 - Se o dispositivo Bluetooth falhar o emparelhamento com o Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios, repita os passos 2, 3 e 4.
 6. Reproduza música no dispositivo ligado.
- Um dispositivo Bluetooth pode causar ruídos ou avarias, consoante a utilização, quando:
 - Uma parte do seu aparelho está em contacto com o sistema receptor/transmissor do dispositivo Bluetooth ou com o Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios.
 - Está sujeito a variações de corrente resultantes de obstruções provocadas por paredes, esquinas ou divisórias.
 - Está exposto a interferências eléctricas de dispositivos com a mesma banda de frequência, incluindo equipamento médico, fornos micro-ondas e redes sem fios.
 - Quanto maior for a distância entre o Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios e o dispositivo Bluetooth pior será a qualidade.
 - A ligação Bluetooth funciona apenas quando o dispositivo está próximo do sistema. A ligação será automaticamente cortada se a distância for superior a este limite. Mesmo respeitando este limite, a qualidade de som poderá ser inferior na presença de obstáculos como paredes ou portas.
 - No modo de ligação Bluetooth, a ligação Bluetooth será desactivada se a distância entre o dispositivo Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios e o dispositivo Bluetooth for superior a 5 metros.
 - Este dispositivo sem fios poderá provocar interferências durante o respectivo funcionamento.

- Poderá ser-lhe solicitado que introduza um código PIN (palavra-passe) ao ligar o dispositivo Bluetooth ao Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios. Se aparecer a janela de introdução do código PIN, introduza <0000>.
- As frequências de amostragem suportadas para descodificação SBC e aptX são 44,1 kHz e 48 kHz.
- A funcionalidade AVRCP não é suportada. Não é possível estabelecer ligação a um dispositivo Bluetooth que apenas suporte a função HF (Mãos-livres).
- Estabeleça ligação apenas a um dispositivo Bluetooth que suporte a função A2DP (AV).
- Apenas é possível emparelhar um dispositivo Bluetooth de cada vez.

UTILIZAR A FUNÇÃO AUX IN

Para desfrutar de música de um dispositivo de áudio externo sem suporte de comunicação Bluetooth, pode utilizar a ficha AUX IN do produto.



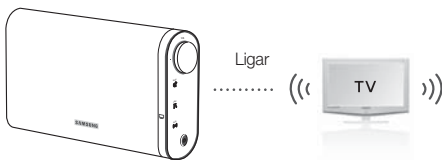
Dispositivo externo

1. Ligue o cabo de áudio ao terminal AUX IN.
 2. Prima o botão para seleccionar a função AUX.
- Antes de mover ou instalar este produto, certifique-se de que desliga a unidade e o cabo de alimentação.

4 Português

UTILIZAR A FUNÇÃO SOUNDSHARE

Ligue o Wireless Audio Portable a um televisor Samsung compatível com Bluetooth para desfrutar do som do televisor, sem fios.



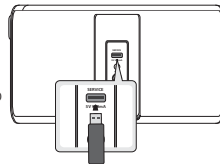
1. Ligue o televisor Samsung e o Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios.
 - Configure 'Add New Device' ("Adicionar Novo Dispositivo") para 'On' ("Ligado") no menu do televisor 'SoundShare Settings' ("Definições SoundShare"). (Para obter mais detalhes consulte o manual do utilizador do televisor.)
 2. Prima o botão para alterar o modo do Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios para . É apresentada uma mensagem para confirmar o emparelhamento de Bluetooth.
 - O fica intermitente no modo de espera.
 3. Seleccione <Yes (Sim)> no ecrã do televisor. O Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios é emparelhado com o televisor.
 - O indicador fica intermitente e fixo, em seguida.
 - O emparelhamento Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios Bluetooth está concluído.
 - Se pretender cancelar um emparelhamento existente e emparelhar o Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios com outro televisor, prima o botão durante 3 segundos com a unidade em modo .
- O SoundShare é suportado em alguns televisores Samsung lançados após 2012. Confirme se o seu televisor suporta SoundShare antes de começar. (Para obter mais informações, consulte o manual de utilizador do seu televisor)
- A distância ideal para emparelhamento é de 1 m ou menos.

ACTUALIZAÇÃO DO SOFTWARE

A Samsung poderá futuramente oferecer actualizações do firmware do sistema Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios.

Para actualizar o firmware, visite o site samsung.com e procure o nome do modelo para localizar a transferência disponível.

Transfira o firmware para uma unidade USB e siga as instruções seguintes para actualizar o produto.



1. Desligue o produto.
 2. Insira uma unidade USB com a actualização de firmware na porta Service (Serviço) (USB), na parte posterior do produto.
 3. Prima os botões e durante 5 segundos em simultâneo. Tem início o processo de actualização.
 - Todos os indicadores LED ficam intermitentes durante o processo de actualização.
 4. Os LEDs desligam-se automaticamente após a conclusão do processo de actualização.
 - Não desligue a alimentação nem remova a unidade USB durante a aplicação de actualizações.
 - O produto será automaticamente desligado após a conclusão da actualização do firmware.
 - Quando o firmware é actualizado, as definições alteradas regressarão às predefinições de fábrica. Recomenda-se que tome nota das suas definições para que as possa repor facilmente após a actualização.
 - Não actualize o produto quando o LED indicador de bateria estiver vermelho. Se o fizer o produto poderá não funcionar correctamente.
- Se não for possível actualizar o firmware, é recomendável formatar a unidade USB no formato FAT16 e tentar novamente.
- Para actualizar, não formate a unidade USB como formato NTFS porque este não é um sistema de ficheiros suportado.
- Consoante o fabricante, a utilização de algumas unidades USB poderá não ser suportada.

RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Antes de pedir assistência, tente aplicar as seguintes soluções.

A unidade não liga.

- Ligue a ficha à tomada.
- O leitor não liga se a bateria estiver completamente descarregada. Recarregue a bateria e ligue novamente o leitor.
- Verifique se a bateria está descarregada.

Um função não é executada quando se carrega no botão.

- Desligue a ficha e volte a ligá-la.
- Verifique se os botões correspondem às funções que pretende activar.

Não é emitido som.

- Certifique-se de que a unidade está ligada correctamente.
- Verifique se a função Mute está ligada.
- Verifique se o volume está no mínimo.

A unidade está desligada.

- A unidade desliga-se automaticamente nas seguintes situações.
 - Se durante 8 horas não for premida qualquer TECLA quando o cabo está ligado no modo AUX.
 - Se o cabo AUX no modo AUX estiver desligado durante 25 minutos.
 - Se o modo Bluetooth ou Partilha de Som tiver sido desligado da unidade há 25 minutos.
 - Não desliga durante o carregamento do smartphone.

Não é emitido som no modo AUX.

- Verifique a alimentação de energia do dispositivo externo e se a música está ou não a ser reproduzida.
- Certifique-se de que o modo AUX está seleccionado.
- Verifique se o cabo de áudio está correctamente ligado.
- Aumente o volume do produto/dispositivo externo.

A Partilha de Som (sincronização com TV) falhou.

- Verifique se o televisor suporta SoundShare. (<http://www.samsung.com>)
- Verifique se o seu televisor tem o firmware mais recente.
- Reponha as predefinições da unidade.
- Se a função não funcionar após a conclusão da ligação, contacte o centro de assistência Samsung.

O Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios poderá não procurar ou ligar correctamente nos seguintes casos.

- Se existir um forte campo eléctrico em redor do Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios.
- Se diversos dispositivos Bluetooth estiverem simultaneamente emparelhados com o Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios.
- Se o dispositivo Bluetooth estiver desligado, mal colocado ou com avaria.

OUTRAS NOTAS

Sobre a Bateria

- Se a bateria estiver quase descarregada, o indicador vermelho ficará intermitente e, eventualmente, desliga-se.
- Se a bateria não tiver cargas suficientes, premir o botão de alimentação não liga o produto. Nesse caso, o indicador de bateria ficará intermitente a vermelho durante algum tempo e, em seguida, desliga-se.
- Quando o indicador da bateria está intermitente, todos os outros botões não funcionam.
- Se a bateria estiver completamente descarregada, todas as funções, volume e definições de baixos são inicializadas.

Sobre a ligação NFC

- A identificação de NFC para ligação Bluetooth não pode ser estabelecida ao ligar ou desligar.
- A identificação de NFC para ligação Bluetooth não funciona quando o indicador de bateria está intermitente.

Acerca da Ligação Bluetooth Automática

- Durante a tentativa de ligação automática, a ligação a outro dispositivo Bluetooth pode ser limitada. Para ligar a outro dispositivo Bluetooth, mude o modo de Bluetooth do produto para o modo de emparelhamento. (Consulte a página 3.)

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Nome do modelo : DA-F60/DA-F61	Limites da temperatura de funcionamento : +5°C~+35°C
Peso : 1,1 kg	Limites de humidade de funcionamento : 10 % to 75 %
Dimensões (L x P x A) : 225 x 46,5 x 131 mm	

- A Samsung Electronics Co., Ltd reserva-se o direito de alterar as especificações sem aviso prévio.
- O peso e as dimensões indicados são aproximados.
- Para obter informações sobre alimentação e consumo de energia, consulte a etiqueta no produto. Abra a tampa posterior para verificar a etiqueta.

☞ **aptX®** : aptX permite áudio estéreo Bluetooth de elevada qualidade, permitindo obter qualidade de áudio com fios através de uma ligação sem fios.

Copyright

©2013 Samsung Electronics Co., Ltd.

Todos os direitos reservados. Não é permitido reproduzir ou copiar partes ou a totalidade deste manual do utilizador sem autorização prévia, por escrito, da Samsung Electronics Co., Ltd.



A Samsung Electronics declara que este [Dispositivo Portátil de Áudio Sem Fios] está em conformidade com os requisitos essenciais e com outras provisões relevantes da Directiva 1999/5/EC. Pode obter a Declaração de Conformidade oficial no endereço <http://www.samsung.com>, acedendo a Support > Search Product Support e introduzindo o nome do modelo. Este equipamento pode ser utilizado em todos os países da UE.



Contact SAMSUNG WORLD WIDE

If you have any questions or comments relating to Samsung products, please contact the SAMSUNG customer care centre.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
AUSTRIA	0800 - SAMSUNG (0800 - 7267864)	www.samsung.com/at/support
BELGIUM	02-201-24-18	www.samsung.com/be/support (Dutch) www.samsung.com/be_fr/support (French)
BOSNIA	051 331 999	www.samsung.com/support
BULGARIA	07001 33 11 , sharing cost	www.samsung.com/bg/support
CROATIA	062 726 786	www.samsung.com/hr/support
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	www.samsung.com/cz/support
DENMARK	70 70 19 70	www.samsung.com/dk/support
FINLAND	030-6227 515	www.samsung.com/fi/support
FRANCE	01 48 63 00 00	www.samsung.com/fr/support
GERMANY	0180 6 SAMSUNG bzw. 0180 6 7267864* (*0,20 €/Anruf aus dem dt. Festnetz, aus dem Mobilfunk max. 0,60 €/Anruf)	www.samsung.com/de/support
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	www.samsung.com/gr/support
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-786) 0680PREMIUM (0680-773-648)	http://www.samsung.com/hu/support
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	www.samsung.com/it/support
LUXEMBURG	261 03 710	www.samsung.com/support
MONTENEGRO	020 405 888	www.samsung.com/support
SLOVENIA	080 697 267 090 726 786	www.samsung.com/si/support

Country	Contact Centre ☎	Web Site
NETHERLANDS	0900-SAMSUNG (0900-7267864) (€ 0,10/Min)	www.samsung.com/nl/support
NORWAY	815 56480	www.samsung.com/no/support
POLAND	0 801-172-678* lub +48 22 607-93-33 ** *(całkowity koszt połączenia jak za 1 impuls według taryfy operatora) ** (koszt połączenia według taryfy operatora)	www.samsung.com/pl/support
PORTUGAL	808 20 7267	www.samsung.com/pt/support
ROMANIA	08008 SAMSUNG (08008 726 7864) TOLL FREE No.	www.samsung.com/ro/support
SERBIA	011 321 6899	www.samsung.com/rs/support
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG(0800-726 786)	www.samsung.com/sk/support
SPAIN	0034902172678	www.samsung.com/es/support
SWEDEN	0771 726 7864 (SAMSUNG)	www.samsung.com/se/support
SWITZERLAND	0848 726 78 64 (0848-SAMSUNG)	www.samsung.com/ch/support (German) www.samsung.com/ch_fr/support (French)
U.K	0330 SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/uk/support
EIRE	0818 717100	www.samsung.com/ie/support
LITHUANIA	8-800-77777	www.samsung.com/lt/support
LATVIA	8000-7267	www.samsung.com/lv/support
ESTONIA	800-7267	www.samsung.com/ee/support



AH68-02668E-01